

ՀԱԼԷՊԻ ՄԷԶ

ԱՐԻՏԻ ԴԱՍԱԽՈՍԵՅ ՀԱՅԵՁ ԱՍԱՏԻ ՄԱՍԻՆ

Մշակութային նախարար Ղազար Արիտի երեկ Հայկազուի մէջ տուած դասախօսութիւնն մը Սուրբոյ նախկին նախագահ Հաֆէզ Ասատի մահուան 3րդ տարեկիցին առիթով: Արիտի իր խօսքին մէջ շեշտեց լիբանանեան սուրբօրհանական երկկողմանի յարաբերութիւններու ամբողջական անհրաժեշտութիւնը, նկատել տալով, որ Սուրբոյ միջուկը հաւատարիմ մնացած է Լիբանանի հանդէպ իր պարտաւորութիւններուն:

Անդրադառնալով շրջանային կացութեան եւ ահաբեկչութեան դէմ մղուած պայքարին, Արիտի յիշեցուց, որ նախագահ Ասատ առաջինը եղած է, որ կոչ ուղղած է միջազգային վեհաժողով մը գումարել սահմանելու համար ահաբեկչութիւն եւ դիմադրութիւն եզրերն ու անոնց յստակ տարբերութիւնները:

ԴԵՄՊԱՆ ՅՈՎՀԱՆՆԻՍԷԱՆ ՕՍԿԱՆԵԱՆԷՆ ՀՐԱԻՐ ՄԸ ՓՈՒԱՆՑԵՑ ՕՊԷՅՏԻ

Լիբանանի մէջ Հայաստանի դեսպան Արեգ Յովհաննիսեան շարաթափելի աջակցութիւն արտաքին գործոց եւ արտերկրի լիբանանցիներու հարցերու նախարար Ժան Օպէյտի, որուն հետ քննարկեց Լիբանան - Հայաստան երկկողմանի յարաբերութիւններուն կապուած հարցեր: Յովհաննիսեան Օպէյտի փոխանցեց Հայաստան այցելութեան հրահանգ մը՝ Հայաստանցի իր պաշտօնակիցէն՝ Վարդան Օսկանեանէն:

ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

●ՊԵՏՏՊԱՆՈՒԹԵԱՆ նախարար Մահմուտ Համմուտ երեկ ընդունեց Լիբանանի մէջ Թունուպի դեսպան Նապիհա Չարուքը, որուն հետ քննարկեց շրջանային իրադրութիւնը, ինչպէս նաեւ Լիբանան - Թունուպի երկկողմանի յարաբերութիւնները եւ փանոսք բարելաւելու հետեւնականները:

●ԱՐԴԱՐՈՒԹԵԱՆ նախարար Պահիթ Թապպարա երեկ ընդունեց Լիբանանի մէջ Յունաստանի դեսպան Ճորճ Կապրիալիտէսը, որ Թապպարան հրահարեց ներկայ գտնուելու 30 Յունիսի կայանալիք ընդունելութեան՝ Եւրոպական Միութեան Յունաստանի նախագահութեան նստաշրջանին աւարտին առիթով:

●ՊԵՏԱԿԱՆ նախարար Աւէմ Քանաս երեկ ընդունեց Լիբանանի մէջ Իրանի դեսպան Մետուս Իտրիսի, որուն հետ քննարկեց լիբանանեան Իրանեան երկկողմանի յարաբերութիւնները, ինչպէս նաեւ շրջանային վերջին պարագումները: Քանասը նախարարին դարձուց նաեւ Համասի քաղաքական դեկլարացիոն Ապտիլալի Ռանիսի դէմ գործարարուած ձախդիմումները եւ շեշտուեցան, թէ նշեալ դիպքը բարաբար է ապացուցելու իրաւաբանական նպատակները Պաղեստինի եւ պաղեստինցիներու հանդէպ:

●ԵՐԵՎԱՆԻ ԱՍՏԻՆՆԻ Պատրիարք երեկ արժեւորեց եւ գործատեց նախագահ զօր. Էմիլ Լահուտի եւ վարչապետ Ռաֆիք Հարիրիի կեցուածքները՝ ներքին լարուածութիւնը եւ կառավարութեան նիստերը խանգարող անհամաձայնութիւնը վերջնականապէս լուծելու:

●ԱՐՏԱՔԻՆ գործոց եւ արտերկրի լիբանանցիներու հարցերու նախարար Ժան Օպէյտ երեկ Պահիրէյի մէջ վերադարձաւ Լիբանան: Մասնաւոր լի մէջ Օպէյտ մասնակցեցաւ Արաբական Լիգայի վերջին վեհաժողովին կողմէ նշանակուած հետապնդումի լիանախումբին նիստին:

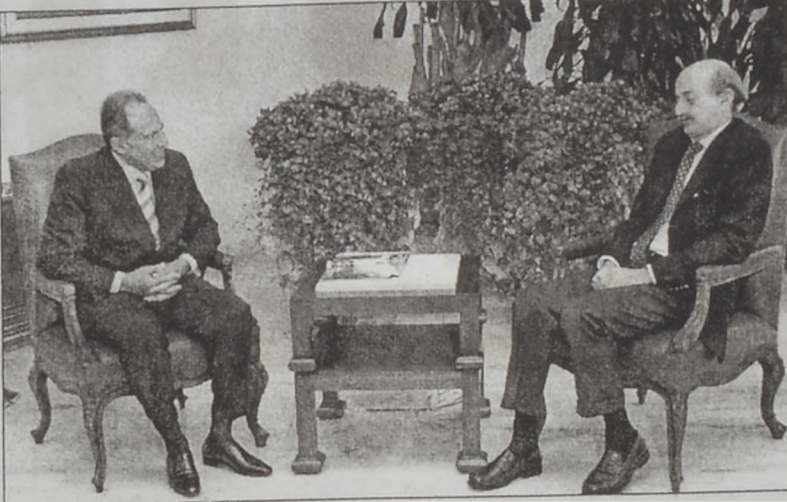
Օպէյտ յայտնեց, որ լիանախումբը կը շարունակէ վեհաժողովին կողմէ տրուած որոշումներուն գործարարութեան ընթացքը եւ իր յաջորդ նիստը պիտի կայացնէ յառաջիկայ Սեպտեմբերին: Ան աւելցուց, որ նեղ ուղիները պաղեստինեան տագնապի լուծման չեն առաջնորդեր:

ԺՈՍՊԼԱԹ՝ ՊԱԱՊՏԱՅԻ ՄԷՋ

Նախագահ զօր. Էմիլ Լահուտ երեկ Պապատայի մէջ ընդունեց Ընկերվար Յառաջդիմական կուսակցութեան ղեկավար, երեսփոխան Ուալիտ Ժոմպլաթը, որուն հետ քննարկեց լիբանանեան բեմը յուզող ընդհանուր հարցեր:

Հանդիպումէն ետք Ժոմպլաթ իր կատարած յայտարարութեան մէջ նշեց, որ հարկ է կառուցած մնալ Սահմանադրութեան, որպէսզի երկրին հարցերը ճիշդ ձեւով լուծուին:

Ժոմպլաթ վերահաստատեց իր մերժողական կեցուածքը պաղեստինական անցման գործընթացին նկատմամբ, սակայն նկատել տուաւ, որ եթէ անիկան հարձակոթութիւն է, ապա կ'առաջարկէ, որ դառնայ լիբանանցի ժողովուրդին սեփականութիւնը:



«Կառավարութիւնը եթէ ինքզինք լուծարէ եթէ թարկէ, ապա ինչ կը մնայ իրմէ»:

Անդրադառնալով շրջանային կացութեան, Ժոմպլաթ ըսաւ, որ Լիբանանի կեցուածքը Միջին Արեւելքի տագնապին հանդէպ միշտ ճիշդ եղած է: Ան կոչ ուղղեց տարբերելու ահաբեկչութիւնն ու դիմադրութիւնը:

Նախագահ Լահուտի այցելեց նաեւ պաշտպանութեան նախարար Մահմուտ Համմուտ, որ յայտնեց, թէ կառավարութիւնը պէտք է քանի մը յաջողական նիստեր տրամադրէ քննարկելու համար անոյ մնացած թղթատարները եւ տալու համապատասխան որոշումներ:

ՊՂԵՍՏԻՆԵԱՆ ԱՆՉՆԱՍՊԱՆԱԿԱՆ ԳՈՐԾՈՂՈՒԹԻՒՆ ՄԸ...

Շարունակուած Ա. ԷջԵԳ

նալ իբրեւ հակադարձութիւն Համասի ղեկավար Ապտիլալի Ռանիսի մահափորձին, որ տեղի ունեցած էր Երեքշաբթի օր, Կազայի մէջ: Համաս սպառնացած էր հակադարձել «երկրաշարժ»ով:

Բանակին ռատիոկայանը հաղորդեց, որ Իսրայէլի ապահովութեան գործակալութիւնները տեղեկութիւններ ստացած են պաղեստինեան 53 յարձակումներու մասին, որոնց կէտք ծրագրուած է Համասի կողմէ: Գաղտնի սպասարկութեանց կողմէ պատրաստուած տեղեկագիրի մը համաձայն, Ռանիսի վերջերս զօրավիճակ կանգնած էր Իսրայէլի դէմ անձնասպանական գործողութիւններուն վերսկսելու կեցուածքին եւ թէ այս ուղղութեամբ ան հանդիպում մը ունեցած է Համասի հիմնադիր ղեկավար շէյխ Ահմէտ Նասիրին հետ:

Իսրայէլի վարչապետ Արիէլ Շարոն, կառավարութեան երէկուան նիստին յայտարարեց, որ քաղաքականութիւնը փոփոխութեան չէ ենթարկուած եւ թէ Իսրայէլ պիտի շարունակէ կռուիլ ահաբեկչութեան դէմ: Ան աւելցուց, որ Իսրայէլի ապահովութեան ուժերը արտակարգ միջոցառումներու պիտի դիմեն՝ ձեռքարկելու համար արմատական-ծայրայեղներու բոլոր պաղեստինցիները, որոնք կը սպառնան հրէական պետութեան ապահովութեան եւ կայունութեան:

Իսրայէլի ռատիոկայանութիւնը պատրաստ վիճակի մէջ գրուեցաւ երէկ, սակայն բանքեր մը ըսաւ, որ տեղափոխութիւններ տեղի չունեցան, որովհետեւ արդէն իսկ արտակարգ ամէն միջոցառումի ձեռնարկուած է, յատկապէս պաղեստինեան շրջաններուն շուրջ:

Համասի գինեակ թերեքշաբթի երեկոյան յայտարարած էր, որ հակաիսրայէլեան գործողութիւններու երեքշաբթի մը պիտի ձեռնարկէ: «Իզգէտտին Քասսամ»-ի յայտարարութիւնը կը նշէր, թէ յետախու բոլոր ընտրանքները բաց են եւ թէ սիրական թշնամիին սիրտը թիրախ պիտի դառնայ պաղեստինեան յարձակումներուն: Յայտարարութիւնը կ'աւելցնէր, որ Համասի ղեկավար Ռանիսիին դէմ գործուած մահափորձին լոյսին տակ՝ բոլոր Իսրայէլացիները թիրախ են պաղեստինեան շարժումներուն գործողութիւններուն:

Ռանիսիին դէմ մահափորձը, որ երեք գոհ խլած էր Կազայի մէջ, քննադատուեցաւ Իսրայէլի ընդդիմադիրներուն եւ մամուլին կողմէ: Օրաթերթերու մէջ լոյս տեսած խմբագրական յօդուածներ Ռանիսիի մահափորձը քննադատեցին պարզապէս, որովհետեւ անոր պատճառով Միացեալ Նահանգներու նախագահ Ճորճ Ջորճ յանդիմանած էր Իսրայէլը: «Ետիթ Մարտի» կը գրէր, որ Շարոնը հաշիւները սխալ դուրս եկան, որովհետեւ ան հաւանաբար այսպիսի հակադարձութիւն չէր ակնկալեր դաշնակց Ուաշինգթընին: «Մարիւ» կը գրէր, որ Ռանիսիին դէմ մահափորձը ձախող էր բոլոր մակարդակներուն վրայ, նկատել ունենալով յատկապէս այն իրողութիւնը, որ Ռանիսիի չսպաննուեցաւ գործողութեան ընթացքին: «Մարիւ» կ'աւելցրէր, որ այս ձախողութեան զուգահեռ՝ Իսրայէլ խիստ յանդիմանութիւն մը ստացաւ Միացեալ Նահանգներէն, պաղեստինցի վարչապետ Մահմուտ Ապպաս նեղ կացութեան մատնուեցաւ, իսկ Համաս՝ դարձաւ օրուան հերոսը:

Ընդդիմադիր Աշխատանքական կուսակցութեան նախկին վարչապետ եւ արտաքին գործը նախարար Եիմոն Փերէս ըսաւ, որ յարձակումը «սխալ» էր, որովհետեւ այս հանգոյցներին, նախնապատուութիւն պէտք է տրուէ խաղաղութեան գործընթացին եւ զայն յաւաքողացքի մէջ զննելու կարելիութիւններուն: Պաշտպանութեան նախկին փոխ նախարար Էֆրայիմ Մնէ գործածեց յայտնեց, որ ապահովութեան ուժէ պաշտօնատեղ կառավարութեան ուղղորդութեան չէ յանձնած, որ այսպիսի գործողութիւն մը պիտի բարկացնէ ամբերկացիները, ինչպէս նաեւ՝ պիտի տկարացնէ՝ Ապպասի դիրքը:

Պուշ քննադատած էր Իսրայէլը, դիտել տալով որ մտահոգ է եւ ցաւ կը յայտնէ անմեղ քաղաքայիններու սպանութեան համար: Պուշ ըսաւ սակայն, որ պիտի շարունակէ խաղաղարար ճիգերը մինչեւ որ Միջին Արեւելքի մէջ խաղաղութիւնը հաստատուի: Պուշ բարձրաստիճան պաշտօնատեղերէ պահանջեց կապ հաստատել պաղեստինցի եւ Իսրայէլացի իրենց պաշտօնակիցներուն հետ, անոնց թեթեւաբար լուծելու, որ տեղ կանգնին իրենց պատասխանատուութեանց եւ գործակցին՝ հասնելու համար շրջանին մէջ խաղաղութիւն հաստատելու թիրախին:

ՊԵՐՈՒՍՏՈՆԻ ԽՈՎՏԵՍՈՒԹԵԱՆ ԿՈՉ ԿՈՂԴԷ

Իտալիոյ վարչապետ Սիլվիո Պերլուսոնի կոչ ուղղեց Իսրայէլի յաւելեալ խոհեմութիւն ցուցաբերելու եւ չլիկնելու երեքշաբթի օրուան միջադէպը: Պերլուսոնի, որ կը խօսէր Եգիպտոսի նախագահ Հիւսնի Մուպարաքի հետ ունեցած սեփականութեան մը աւարտին, դիտել տուաւ, որ նոյնիսկ եթէ Իսրայէլի հակադարձութիւնը արդարացուցիչ պատճառներ ունի, ճիշդական պետութեան իր հակահարձակումը լուծելու ինքնազուսպ ու համբերատար:

Մուպարաք իր կարգին ըսաւ, որ Իսրայէլեան յարձակումը կու գայ անյարմար պահու մը, երբ բոլոր ճիգերը կը միտին վերջ տալ պաղեստինեան Իսրայէլեան տագնապին՝ գործարարութեան ղեկը կը խաղաղութեան ճամբու քարտէսը: Մուպարաք շեշտեց նաեւ, որ Ուաշինգթընը եւս պահանջած է խուսափիլ հրահրիչ արարքներէ:

Գահիրէի ժամանելէ առաջ, Պերլուսոնի Ամմանի մէջ հանդիպում ունեցած էր Ապտալա Բ. Թագաւորին հետ: Պերլուսոնի, որուն երկիրը պիտի ստանձնէ նախագահութիւնը Երոպական Միութեան յառաջիկայ նստաշրջանին, միջին արեւելեան շրջապատի մը ձեռնարկած է՝ աւելի մօտէն տեղեկութիւններ ունենալու խաղաղութեան ճամբու քարտէսին եւ զայն գործարարութեան ղեկը միջոցներուն մասին: Ամմանի մէջ, Պերլուսոնի վերահաստատեց որ Իտալիա պատրաստակամ է հովանաւորելու եւ հրաշքելու Միջին Արեւելքի խաղաղութեան խորհրդատու մը:

Եգիպտոսի արտաքին գործոց նախարար Ահմէտ Մահմուտը դատապարտեց Ռանիսիին դէմ մահափորձը, դիտել տալով, որ Իսրայէլ կ'ակնառկա ճիգերով մը իրագործելու եգիպտոսի ճիգերը: Մահմուտ կ'ակնառկա ճիգերով գաղտնի սպասարկութեան տնօրէն Օմար Մուլէյմանի պաղեստինեան շրջաններ այցելութեան, որուն նպատակն է գինադուրի համաձայնութիւն մը գոյացնել պաղեստինեան իշխանութեան եւ արմատական շարժումներուն միջեւ:

Մուլէյման Ռամալլայի մէջ տեսակցութիւն ունեցաւ պաղեստինեան իշխանութեան նախագահ Եսաթ Արաֆատի եւ վարչապետ Ապու Մազէնի հետ: Երեք ժամ տեւող տեսակցութեան ընթացքին արժարժուած նիւթերուն մասնաւորութիւնները չհրապարակուեցան: Արաֆատ ըսաւ, որ միջպաղեստինեան հանդիպումի մը նախագահած է երեքշաբթի երեկոյան, սակայն Համաս բացակայած է: Ան աւելցուց, որ պաղեստինեան իշխանութիւնը հաստատ կը մնայ երկխօսութեան ընտրանքին վրայ: Ապու Մազէն իր կարգին ըսաւ, որ Մուլէյման պատգամ մը փոխանցած էր Մուպարաքին:

●ՄՈՑԻ մամուլը դատապարտեց Ռանիսիի մահափորձը, ընդգծելով որ, անիկա յստակօրէն ուղղուած է ամբերկեան հովանաւորութիւնը վայելող խաղաղութեան ճամբու քարտէսին դէմ:

ՆՇԱՐ

ԿԸ ՄԵԱՅ ՀԱՄԱԿԱՐԳԵԼ ՆԱ՛ԵՒ ՔՈԱԼԻՍԻՈՆ - ԸՆԴԴԻՍԱԴՐՈՒԹԻՒՆ ՅԱՐԱԲԵՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Հայաստանի քաղաքական բեմահարթակին վրայ դիպուկ եւ ուշագրաւ հողովոր մը պարպուեցաւ երէկ, երբ կառավարութեան ձեռնարկուած համար, Հանրապետական կուսակցութեան, Օրինաց Երկիրի եւ Հայ Յեղափոխական Պաշտպանութեան ներկայացուցիչները հանրապետութեան նախագահին մօտ ստորագրեցին քաղաքական յուշագիրը: Այս մասին «Ազդակ»-ի նոյն այս համարին առաջին էջի ակնարկով հանգամանորէն կատարուած են հարկ եղած մատուցումները, ինչպէս նաեւ նոյն էջով տրուած լրատուութեան մէջ հաղորդուած են բոլոր մանրամասնութիւնները:

Այո՛, Հայաստանի քաղաքական կեանքին մէջ պատմական անսխալութեամբ այս քաղաքական ակնարկուած յուշագիրը երեւոյթ է յանուն մեր հայրենիքի ընդհանրական շահերուն ու բարգաւաճման: Այս քայլով Հայաստան կ'ապացուցէ, թէ քաղաքական իր հակացողութիւնը լրիւ կը համապատասխանէ միջազգային չափանիշներուն: Քաղաքական որոշ հասունութիւն կ'ենթադրէ քաղաքական ըմբռնութիւն, որուն ստակ չեն տակաւին շատ մը երկիրներ ու ժողովուրդներ: Հայաստան փաստօրէն դուրս կու գայ ոչ նախանձելի այդ ցանկէն ու կը միանայ պարզագոյն քաղաքական մտածողութեան տէր ժողովուրդներու փառանքին, որոնք գրեթէ ընդ քաղաքական իրապէս գիտակից սիւթ մը:

Այս քայլին կողքին, սակայն, կայ այլ նախապայան մը, առանց որուն թերի պիտի ըլլայ քաղաքական հասունութեան հասկացողութիւնը: Եւ այդ մէկը քաղաքական, եթէ ոչ ընդդիմադրութեան գործօնը, տարբեր խօսքով՝ քաղաքական - ընդդիմադրութեան յարաբերութեանց եղանակը:

Ըսինք, թէ Հայաստան իր որդեգրած այս քայլով մտքը կը գործէ քաղաքակիրթ երկիրներու շարքին: Սակայն նոյն այդ երկիրներուն մէջ, իշխանութիւնը ստանձնած քաղաքական իշխանութիւնը ստանձնած քաղաքակիրթ մարտի այլ երկիրներուն մէջ ընդդիմադիր ճակատը եւ իշխանութիւնները որքան ալ գտնուին իրարու հակադիր կէտքով ծրարու մէջ, որքան ալ ունենան տարակարծութիւններ, կը հասնի տեղ մը, սահման մը, որ գոյութիւն ունին այսպէս բաժանուած կարմիր գիծեր: Երբ կան հայրենիքի գերագոյն շահերը, յատկապէս արտաքին քաղաքականութեան մէջ, հոն չկայ այլեւս ընդդիմադրութիւն - իշխանութիւն տարբերութիւն, այլ կայ նուիրական մէկ հակացողութիւն՝ «համապայման շահերը ամէն բանէ վեր»: Եւ սակայն վերջինիցէ երկիրներուն մէջ խօսք չէ միայն, այլ՝ բազմիցս փաստուած իրողութիւն, որուն շնորհիւ է, որ անոնք միշտ ալ մէկ գլուխ վեր մնացած են այլ երկիրներէ ու ժողովուրդներէ:

Արդ, կը մնայ, որ մենք էս գործէք այդ ոգիով ու տրամաբանութեամբ: Իշխանութիւնները, իմա՝ քաղաքական յարգէն ընդդիմադիր ճակատը, որ փաստօրէն խորհրդարանական ընտրութիւններուն գրաւեց երկրորդ դիրքը, պոր ոչ մէկը կրնայ անտեսել կամ անոր պիտանայ գործակցութեան տարրական իրաւունքը: Իր կարգին, ընդդիմադիր ճակատը պարտաւոր է յարգել իշխանութիւնը, գործակցիլ անոր հետ, յանուն մեր պայքարի շահերուն, յանուն մեր հայրենիքի առաւել կայունութեան, բարգաւաճման ու վերելքին, յանուն «մէկ ազգ, մէկ հայրենիք» մեր հաւատամքին:

Միայն այն ստեղծ կրնանք ճակատաբաց յայտարարել ժողովրդավար երկիր ըլլալու մեր հանգամանքը, այն ստեղծ ապացուցած կ'ըլլանք իմացական կարողութիւններով օժտուած ազգ ըլլալու մեր իրողութիւնը, մասնաւոր այն ստեղծ պարտաւորուած կը պահանջարկ մեզ թէ՛ մեր բարեկամները, թէ՛ մեր հակառակորդները, թէ՛ մեր թշնամին:

ՀՐԴՎԱԳԵՏԵԱՆ

ԱՆԱՋՆՈՐԴ ՍՐԲԱՋԱՆԸ ԹԻՓՈԼԻԻ ՄԷՋ

Կիրակի, 15 Յունիս 2003ին, Թրիփոլիի Ս. Շոգեպալուստ եկեղեցւոյ մէջ համդիսաւոր Ս. պատարագ պիտի մատուցուի:

Պիտի պատարագ եւ քարոզ՝ ԳԵՐՇ. Տ. ԳԵՂԱՄ ԵՊՍ. ԽԱՉԵՐԵԱՆ ԱՆԱՋՆՈՐԴ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՀԱՅՈՅ

ժամանում	ժամը 9:45ին
Ս. պատարագ	ժամը 10:00ին
Քարոզ	ժամը 11:00ին

Կը հրակրկեմք մեր սիրելի հաւատացեալ ժողովուրդը դիմաւորելու առաջնորդ սրբազան հայրը, ներկայ ըլլալու համդիսաւոր Ս. պատարագին եւ լսելու սրբազան հօր պատգամը:

ԹԱՂԱՎԱՆ ԽՈՐՈՇՈՒՂ Ս. ՇՈԳԵՊԱԼՈՒՍ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ

(ԱՅՓ)

ԼԻԲԱՆԱՆԱԿԱՅ ԲԺՇԿԱԿԱՆ ՄԻՈՒԹԻՒՆ
ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԱՆԴԱՄԱԿԱՆ ՀԱՆԴԻՊՈՒՄ
Յարգելի՛ բժիշկ,
Լիբանանահայ Բժշկական Միութեան վարչութիւնը ձեզ կը հրաւիրէ միութեան ընդհանուր համդիպումին, որ տեղի պիտի ունենայ Հինգշաբթի, 12 Յունիս 2003, երեկոյան ժամը 7:30ին, միութեան տան մէջ:
Ձեր ներկայութիւնը խիստ փափաքելի է:
ՕՐԱԿԱՐԳ
1.- Ընկերային Ապահովագրութեան Ազգային Սնտուկի մասին (տարման):
2.- Սենտրալի բժշկական ապահովագրութեան սնտուկին մասին:
●Հիւրասիրութիւն
ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

ՄԷՆ ԺՈՋԵՅ ՀԱՄԱԿԱՐԱՐՆԻ ԿՐՕՆԱԳԻՏԱԿԱՆ ԵՒ ՊԵՏԱԿԵՏԱԿԱՆ ԲԱԺԱՆՄՈՒՆԷ
Հայկական նիւթերու նուիրուած դասախօսական շարքին
ԵԶՐԱՓՈՎԿԻՉ ՀԱՆԴԻՊՈՒՄ Ն. Ս. Օ. Տ. Ս. ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻՆ ՀԵՏ
Անթիլիասի Սեծի Տան Կրկիկոյ կաթողիկոսարարին մէջ, նաեւ այցելութիւն Կրկիկոյ թանգարանը, Շաբաթ, 14 Յունիս 2003ին, կեսօրէ առաջ ժամը 11:00ին:
ՀՐԱԻՐ

ԼՈՒՐԵՐ՝ ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԱՐԱՆԷՆ (ԱՆԹԻԼԻԱՍ)

ԶԱԳԳԱ ՊԱՏՐԻԱՐՔԸ ԱՆԹԻԼԻԱՍԻ ՄԷՋ

10 Յունիսի երեկոյան, ասորիներու պատրիարք Զագգա Ա. Իուեզայցեթիւն մը տուաւ Անթիլիաս եւ երկար հանդիպում մը ունեցաւ Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Արամ Ա. կաթողիկոսին հետ:

Դամասկոսէն ժամանած պատրիարքին կ'ընկերանային երկու արքեպիսկոպոսներ: Հանդիպումն ընթացքին քննարկուեցան Ասորի պատրիարքութեան եւ Մեծի Տանն կիլիկիոյ կաթողիկոսութեան գործակցութեան, Միջին Արեւելքի Եկեղեցիներու Խորհուրդի եւ յառաջիկայ Հոկտեմբերին Շնուտա եւ Զագգա պատրիարքներուն եւ վեհափառ հայրապետին միջեւ տեղի ունենալիք հանդիպման առնչուած շարք մը հարցեր:

Միջին Արեւելքի Եկեղեցիներու Խորհուրդի վերակառուցումը ու նոր ընդհանուր քարտուղարի ընտրութիւնը կարեւոր տեղ գրաւեցին Արամ Ա. կաթողիկոսին եւ Զագգա Ա. պատրիարքին միջեւ տեղի ունեցած խորհրդակցութեան ընթացքին: Միջին Արեւելքի Եկեղեցիներու Խորհուրդը լուրջ դժուարութիւններու դիմաց կը գտնուի: Վեհափառ հայրապետը ամիսներ առաջ Խորհուրդը վերակազմակերպելու եւ անոր վարչական, կառուցային ու ծրագրային երեսները բարեկարգելու միտող իր պատկերացումը փոխանցած էր Խորհուրդի պատասխանատուներուն:

Զագգա պատրիարքը եւ վեհափառ հայրապետը իրենց խորհրդակցութիւնները շարունակեցին յաջորդ օրը, այս անգամ Աթշանէի Ասորի վանքին մէջ: Ապա վեհափառ հայրապետը ճաշի հիւրը եղաւ ասորի պատրիարքին: Վեհափառ հայրապետին կողքին ներկայ էին Նարեկ եպս. Արիեմէզեան (վարիչ կաթողիկոսարանի միջկեղեցակաւ յարաբերութեան) եւ Նորայր Մ. վրդ. Աշըգեան:

ԿԻԼԻԿԻՈՅ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍՈՒԹԵԱՆ ՄԻԱԲԱՆՆԵՐՈՒ ՅԱՃՈՂՈՒԹԻՒՆԸ ՀԱՄԱՆԱՐԱՆԱԿԱՆ ՈՒՍՍԱՆ ՄԷՋ

Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Արամ Ա. կաթողիկոս յատուկ կարեւորութիւն կը շարունակէ տալ միաբաններու հոգեմտաւոր կազմաւորման, որուն ծիրէն ներս համալսարանական ուսումը կը նկատէ հրամայական: Այս նախնաձայնութիւնէն մեկնելով, վեհափառ հայրապետը ոչ միայն միաբաններ ուսման կ'առաքէ, այլ նաեւ մօտէն կը հետեւի անոնց համալսարանական ուսման ընթացքին:

Առաջին հերթին ուրախութեամբ կը յայտնենք, որ վերջերս Անուշաւան Մ. վրդ. Դանիէլեան երկար տարիներու աշխատանքէ յետոյ ստացաւ ղոկտորայի վկայական յատուկ գնահատանքով Նիւ Եորքի Քոլումբիա համալսարանէն: Հայր սուրբին ղոկտորայի թեզի նիւթն էր «Քննական բաղդատութիւն իմաստութիւն Սողոմոնի գիրքին»:

Շուրջ երկու տարիներու ուսման ավարտին վաղի՛նակ վրդ. Մելոյեան անցեալ շաբաթ վերադարձաւ Անթիլիաս: Հայր սուրբը Միացեալ Նահանգներու Փիցպրոկի դպրեմանքին մէջ հետեւեցաւ Ս. Գրային դասընթացներու:

Նարեկ եպս. Արիեմէզեան կը շարունակէ իր ղոկտորայի աշխատանքները վանքովորի Բարեկարգեալ Եկեղեցոյ դպրեմանքին հետ:

Յայտնենք, որ Սայամանքայի (Սպանիա) համալսարանին մէջ հայր Ներսէս վրդ. Մերճանեան եւ Մասիս վրդ. Զոպուլեան Սթրազպուրկի համալսարանին մէջ կը հետեւին Տեսական Աստուածաբանութեան ու Եկեղեցոյ պատմութեան: Իսկ Գրիգոր Մ. վրդ. Զիֆթեան ժրնեի մէջ կը հետեւի անգլերէն լեզուի յատուկ դասընթացներու:

Միաբանութեան անդամներէն Գեղարզ արեղայ Բիւսպէկեան յառաջիկայ Սեպտեմբերին սկսեալ Զուտիցերիոյ մէջ պիտի հետեւի Աստուածաբանութեան:

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ԻՆՏԵՆՍԻՎ ՍԳՐԱԵՆ ՄԱՍՆԱԾԻՂ ՀԱՅՐԵՆԻ ԳԵՂԱՆԿԱՐԻՉՆԵՐՈՒ ՀՆԱՔԱՅԱՆ ՅՈՒՅԱՀԱՆ ԴԷՍ



Երէկ, երեկոյան ժամը 19:00ին, Աղբալեան - Հ. Մ. Ը. Մ. Մարգարէական թաղի համալիրի «Մագ օ Սարգիսեան» սրահին մէջ բացուեց համալսարանէն հարեւր գեղանկարիչներու ցուցահանդէսի մը, կազմակերպութեամբ Համազգայինի «Նիկոլ Աղբալեան» մասնաճիւղի վարչութեան եւ Հովանաւորութեամբ Լիւսի Թիւթիւնեանի:

Համազգայինի «Նիկոլ Աղբալեան» մասնաճիւղի վարչութեան անունով օրուան բացման խօսքը արտասանեց Սարի Արեւելեան: Ան իր խօսքին մէջ նշեց, որ մասնաճիւղի վարչութեան կազմակերպած «Հայրենի նկարիչներու այս ցուցահանդէսը մէկ ազգ մէկ հայրենիք» հասկացողութեան գործնական արտայայտութիւններէն մէկն է: Բացման խօսքէն ետք Լիւսի Թիւթիւնեան քակեց ցուցահանդէսին ժապաւէնը:

Յուզողութեամբ էին գեղանկարիչները Սամուէլ Զաքեանի, Սամուէլ Եգանեանի, Էտուարտ Աբաջիի, Տիգրանի, Արեգ Սիմոնեանի, Խաչիկ Էդոյեանի, Մարտին Պապոյեանի, Սամուէլ Պաղտասարեանի, Ժան-Գիւնեց Իգիթեանի, վարդապետի, Արեւիկ Սողոմոնեանի, Արտուրի, Արտակ Գրիգորեանի, Վիգէն Ստեփանեանի, Մելիք Զատարեանի, Ալեք Ալեքեանի, Ովսանա Յարութիւնեանի, Գէորգ Մակվեցեանի, Աւետիս Յակոբեանի, Վահրամ Գէորգեանի, Հենրիկ Ոսկանեանի, Քարլոս Սայեազեանի եւ Սմբատ Զապէլեանի 83 գեղանկարները:

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՄԱԶԱՅՆԱԿԱՆ (ՔՈԱԼԻՍԻՈՆ) ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԵԱՆ...

Շարունակուած Ա. ԷջԸ



Նախագահ Բոչարեան կը շնորհաւորէ ընկ. Վահան Յովհաննիսեանը

2) ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՄԱԶԱՅՆԱԿԱՆ ԴԱՇԻՆՔԻՆ ԳՈՐԾՈՒՆԵՆՈՒԹԵԱՆ ՍԿԶՈՒՆՔՆԵՐԸ

1.- Քաղաքական Համաձայնական դաշինքին նպատակն է Հայաստանի Ազգային Ժողովին մէջ ունենալ ուժեղ եւ կայուն օրէնսդիր եւ գործադիր իշխանութիւն:

3) ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՄԱԶԱՅՆԱԿԱՆ ԴԱՇԻՆՔԻՆ ԳՈՐԾՈՒՆԵՆՈՒԹԵԱՆ ՍԿԶՈՒՆՔՆԵՐԸ

1.- Քաղաքական Համաձայնական դաշինքի կողմերը պարտաւորութիւն կը ստանան գործել սոյն յուշագրիին ոգիին եւ տարին համապատասխան փորձելով համագործակցութեամբ իրագործել համաձայնուած քաղաքականութիւն:

2.- Կողմերը պարտաւոր են միասնաբար մշակել բարձրաստիճան պետական պաշտօնեաներու վարչական եւ բարոյական հրապարակային հաշտութեան միջոցներ:

4) ԿՈՒՍԱԿՅՈՒԹԻՒՆ ԵՐԻՆԵՐԻ ՊԱՐՏԱԻՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Քաղաքական Համաձայնական դաշինքի կողմերը պարտաւոր են՝

Ա.- Չանքեր գործադրել համաձայնական կառավարութեան արդիւնաւէտ գործունէութեան ապահովման համար:

Բ.- Ապահովել համաձայնական կառավարութեան մէջ ձեռք բերուած համաձայնութիւններու իրագործումը իշխանութեան տարբեր օղակներուն մէջ գործող իր անդամներուն եւ իր կողմէ երաշխաւորուած անհատներուն կողմէ:

Գ.- Համաձայնական դաշինքի միւս կուսակցութիւնները տեղեակ պահել տարբեր կուսակցութիւններու, խումբերու, շահագրգիռ կապակերպութիւններու եւ կամ այլ միաւորումներու հետ այն յարաբերութիւններուն մասին, որոնք կրնան ազդել կառավարութեան քաղաքականութեան մշակման եւ կամ կիրարկման վրայ:

7.- Չձեռնարկել այնպիսի քայլերու, որոնք կրնան ուղղակի կամ անուղղակի վնաս պատճառել սոյն յուշագրիին մէջ նշուած նպատակներուն:

Ե) Յարգել եւ պահպանել համաձայնական դաշինքի փաստաթուղթերու, դաշինքի միջոցով ստացուած տեղեկատուութեան, դաշինքի կամ կայացած քննարկումներու, պաշտօնական եւ անպաշտօնական անվտանգութեան եւ ներքին անվտանգութեան հարցերու յանձնաժողովի նախագահները ընկ. Վահան Յովհաննիսեանի:

Քի միջոցով ստացուած տեղեկատուութեան, դաշինքէն ներս ընթացող կամ կայացած քննարկումներու եւ խորհրդապահութեան սահմանուած կարգը:

5) ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՈՒՍՏԱՆՈՒԹԵԱՆ ԱՌԱՋՆԱՎԵՐԹՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Քաղաքական Համաձայնական դաշինքի ծրագրային առաջնահերթութիւններն են՝

- Սահմանադրական բարեփոխումները

- Քաղաքական, յատկապէս ընտրական համակարգի բարեփոխումները կուսակցութիւններու դերի բարձրացման նպատակադրումով

- Շեշտուած ընկերային ուղղութեամբ ունեցող տնտեսական քաղաքականութեան իրականացում

- Հակամենաշնորհային քաղաքականութեան հաշտութեան հարցերու լուծումը

- Փտածութեան եւ ստուերային տնտեսութեան ղեկավարումը:

6) ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՄԱԶԱՅՆԱԿԱՆ ԴԱՇԻՆՔԻ ԿԱՌՈՅՑՈՒՄԸ

1.- Ազգային Ժողովին նախագահի, Ազգային Ժողովի նախագահի տեղակալներու եւ մշտական յանձնաժողովներու նախագահներու պաշտօններուն շուրջ դաշինքի կողմերը համաձայնուած են:

Ա.- Ազգային Ժողովի նախագահը ըլլայ Օրինաց Երկիր կուսակցութեանն:

Բ.- Ազգային Ժողովի նախագահի տեղակալներն մէկը ըլլայ Հանրապետութիւն կուսակցութեանն:

Գ.- Ազգային Ժողովի մշտական յանձնաժողովներու նախագահները ըլլան՝

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ֆինանսական վարկային, պիւտձի եւ տնտեսական հարցերու, գիտութեան, կրթութեան, մշակութեան եւ երիտասարդութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պետական-իրաւական հարցերու յանձնաժողովի նախագահները

- Ընկերային, առողջապահութեան եւ բնութեան պահպանութեան հարցերու յանձնաժողովի եւ պաշտպանութեան, ազգային անվտանգութեան եւ ներքին գործերու յանձնաժողովի նախագահները Օրինաց Երկիրէն - արտաքին յարաբերութիւններու յանձնաժողովի նախագահը՝ Հ. Յ. Գ. Էն:

2.- Կողմերը կ'ընդունին՝

Ա.- Պաշտպանութեան, Արտաքին գործոց եւ Արդարադատութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հայաստանի նախագահին կողմէ:

Բ.- Վարչապետը, Կառավարութեան աշխատակազմի ղեկավար - նախարարը, Առեւտրի եւ տնտեսական վարգսման, Բնապահպանութեան,

Ուժանիթի, փոխարձակութեան պաշտօնաւորը եւ անոր փոխարէն առաջադրել այլ թեկնածու մը:

7) ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՄԱԶԱՅՆԱԿԱՆ ԴԱՇԻՆՔԻ ԿԱՌՈՅՑՈՒՄԸ

1.- Կառավարութեան կողմէ քննարկման ենթակայ կարելի տեղեկութեան համար ստեղծուող յանձնաժողովներու կազմին մէջ քաղաքական դաշինքի կողմերէն իւրաքանչիւր կրնայ ունենալ կառավարութեան իր նախարարներու թիւին համապատասխան անդամներ:

2.- Կառավարութեան հայեցակարգային որոշումները նախապէս ենթակայ են քննարկման քաղաքական դաշինքի կողմերուն միջեւ: Այլ հարցերու առնչութեամբ դաշինքի կողմերը ըն-

նախարարները պիտի առաջադրուին ՀՀԿի կողմէ:

Գ.- Քաղաքաշինութեան, կրթութեան եւ գիտութեան, Մշակուած երիտասարդութեան հարցերու եւ մարմնամարզի նախարարները պիտի առաջադրուին Օրինաց Երկիրի կողմէ:

Դ.- Առողջապահութեան, Գիտատնտեսութեան եւ Ընկերային ապահովութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

Ե.- Քաղաքային նշանակումներու ընթացքին պիտի առաջադրուին արհեստավարժութեան, քաղաքական փորձառուութեան սկզբնական քաղաքական փորձառուութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

Զ.- Քաղաքային նշանակումներու ընթացքին պիտի առաջադրուին արհեստավարժութեան, քաղաքական փորձառուութեան սկզբնական քաղաքական փորձառուութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

7) ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՄԱԶԱՅՆԱԿԱՆ ԴԱՇԻՆՔԻ ԿԱՌՈՅՑՈՒՄԸ

1.- Կառավարութեան կողմէ քննարկման ենթակայ կարելի տեղեկութեան համար ստեղծուող յանձնաժողովներու կազմին մէջ քաղաքական դաշինքի կողմերէն իւրաքանչիւր կրնայ ունենալ կառավարութեան իր նախարարներու թիւին համապատասխան անդամներ:

2.- Կառավարութեան հայեցակարգային որոշումները նախապէս ենթակայ են քննարկման քաղաքական դաշինքի կողմերուն միջեւ: Այլ հարցերու առնչութեամբ դաշինքի կողմերը ըն-

նախարարները պիտի առաջադրուին ՀՀԿի կողմէ:

Գ.- Քաղաքաշինութեան, կրթութեան եւ գիտութեան, Մշակուած երիտասարդութեան հարցերու եւ մարմնամարզի նախարարները պիտի առաջադրուին Օրինաց Երկիրի կողմէ:

Դ.- Առողջապահութեան, Գիտատնտեսութեան եւ Ընկերային ապահովութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

Ե.- Քաղաքային նշանակումներու ընթացքին պիտի առաջադրուին արհեստավարժութեան, քաղաքական փորձառուութեան սկզբնական քաղաքական փորձառուութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

Զ.- Քաղաքային նշանակումներու ընթացքին պիտի առաջադրուին արհեստավարժութեան, քաղաքական փորձառուութեան սկզբնական քաղաքական փորձառուութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

7) ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՄԱԶԱՅՆԱԿԱՆ ԴԱՇԻՆՔԻ ԿԱՌՈՅՑՈՒՄԸ

1.- Կառավարութեան կողմէ քննարկման ենթակայ կարելի տեղեկութեան համար ստեղծուող յանձնաժողովներու կազմին մէջ քաղաքական դաշինքի կողմերէն իւրաքանչիւր կրնայ ունենալ կառավարութեան իր նախարարներու թիւին համապատասխան անդամներ:

2.- Կառավարութեան հայեցակարգային որոշումները նախապէս ենթակայ են քննարկման քաղաքական դաշինքի կողմերուն միջեւ: Այլ հարցերու առնչութեամբ դաշինքի կողմերը ըն-

նախարարները պիտի առաջադրուին ՀՀԿի կողմէ:

Գ.- Քաղաքաշինութեան, կրթութեան եւ գիտութեան, Մշակուած երիտասարդութեան հարցերու եւ մարմնամարզի նախարարները պիտի առաջադրուին Օրինաց Երկիրի կողմէ:

Դ.- Առողջապահութեան, Գիտատնտեսութեան եւ Ընկերային ապահովութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

Ե.- Քաղաքային նշանակումներու ընթացքին պիտի առաջադրուին արհեստավարժութեան, քաղաքական փորձառուութեան սկզբնական քաղաքական փորձառուութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

Զ.- Քաղաքային նշանակումներու ընթացքին պիտի առաջադրուին արհեստավարժութեան, քաղաքական փորձառուութեան սկզբնական քաղաքական փորձառուութեան նախարարները պիտի առաջադրուին Հ. Յ. Գ. Է. կողմէ:

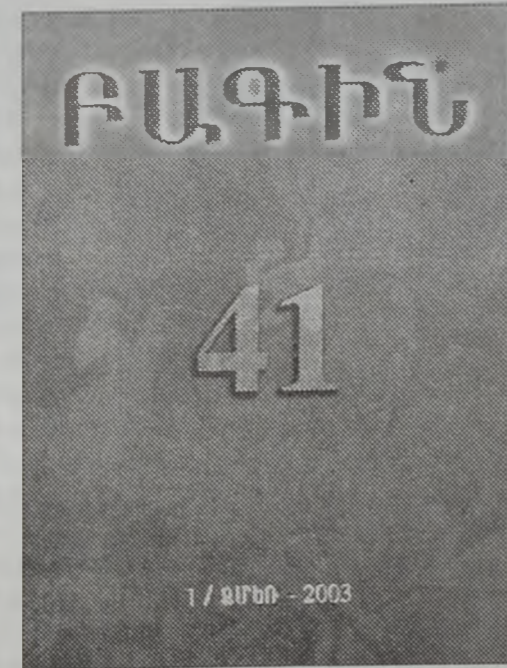
7) ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՄԱԶԱՅՆԱԿԱՆ ԴԱՇԻՆՔԻ ԿԱՌՈՅՑՈՒՄԸ

1.- Կառավարութեան կողմէ քննարկման ենթակայ կարելի տեղեկութեան համար ստեղծուող յանձնաժողովներու կազմին մէջ քաղաքական դաշինքի կողմերէն իւրաքանչիւր կրնայ ունենալ կառավարութեան իր նախարարներու թիւին համապատասխան անդամներ:

2.- Կառավարութեան հայեցակարգային որ

«ԲԱԳԻՆ»

(41րդ ՏԱՐՈՒԱՆ Ա. ԹԻՒԸ. 2ՄԵՌ 2003)



Մօտ երկու ամիս առաջ լույս տեսավ «Բագին» գրական եւ մշակութային ամսաթիւրը 41րդ տարուան առաջին թիւը. 2 մեռ 2003:

Այս համարը ունի գլխավոր երկու բաժին. առաջին բաժինը տեղ տուած է «Բագին»ի հաւատարիմ աշխատակիցներու արձակ թէ՛ չափածոյ երկերուն: Երկրորդ բաժինը վերապահուած է «Բագին»ի 40 ամեակի տօնակատարութեան առիթով արտայայտուած տպաւորութիւններուն, կարծիքներուն, մարտնչութիւններուն, շնորհաւորական խօսքերուն: 40 ամեակի հանդիսութեան բանախօսներու ճառերուն:

Խմբագրութեան կողմէ գրուած «Յարակայ ներկայութիւններ» վերնագիրը կրող ողբերգական ակնարկով մը կը բացուի այս համարը, որուն կը յաջորդեն Յարութիւն Պէրպէրեանի երկու բանաստեղծութիւնները:

Խորոմ փոթածեան ներկայացուցած է հետաքրքրաշարժ պատմը: Ուշագրաւ է դարձեալ ներկայութիւնը Վազգէն Ծուշանեանի «Օրագիր» խորագրուած եւ «Արեւոծ տարիներ» ու մասին բաց-սիրտ երկով: Գրքի չափ մար ստեղծուած ձեռագիրներ, որոնք բարեբախտարար փրկուած են կորուստէ: Գրքի մը ըլլալու ճակատագրուած «Արեւոծ տարիներ» ու երկարաձողուն յառաջարանը տպուած է այս թիւով: Հին կը կարդանք տարաբախտ ու վաղամեծի գրագէտին գաղափարական եռեւեւ-փոմը, անկեղծ արտայայտութիւնը մեր ազգային, գաղափարական, կուսակցական կառույցներուն,

չարժումներուն, ընկերային խմորումներուն, խորհրդային Հայաստանի իրականութեան, գաղափարի ընկերներուն նկատմամբ իր յանդուգն կեց-ւածքին մասին սեփական համոզումները: Ընթերցողը կողմնակից կ'ըլլայ անկաշու ու անկաշկանդ գրողին, սիրտը կը ցաւի ի տես մեր ազգին տառապանքով մաշած Վ. Ծուշանեանի անողորմ ճակատագիրին:

Կը կարդանք Կ. Հեթիմեանի երկու բանաստեղծութիւնները՝ կեանքի իրականութիւններէն քաղուած ու բանաստեղծականացած ապրումներով:

Կը շարունակուի վի-պերգը Սուրէն Զեքիճեանի «Ամառնային անձրեւ»ը: «Կարօտի երկար զիշե-գիրներ, որոնք բարեբախտարար փրկուած են կորուստէ: Գրքի մը ըլլալու ճակատագրուած «Արեւոծ տարիներ» ու երկարաձողուն յառաջարանը տպուած է այս թիւով: Հին կը կարդանք տարաբախտ ու վաղամեծի գրագէտին գաղափարական եռեւեւ-փոմը, անկեղծ արտայայտութիւնը մեր ազգային, գաղափարական, կուսակցական կառույցներուն,

Պօղոս Մնայեանի ստորագրութեամբ կը կարդանք երկարաշունչ պատմուածք մը՝ «Պատանակահանութեան ճանապարհներուն» խորագիրով:

«Բագին» այս համարով հիւրընկալած է շնորհալի նորագիր բանաստեղծուհի

Նանոր Ինճէճիկեանը (Հալէպէն), որ ներկայացուցած է 11 բանաստեղծութիւններ ինքնուրոյն ոճով: ***

«Բագին»ի 2 մեռ 2003 այս համարին 87 էջերը յատկացուած են ամսագիրի 40 ամեակի տօնակատարութեան առիթով գրուած յօդուածներուն, հարցազրույցներուն, շնորհաւորական խօսքերուն եւ մարտնչութիւններուն՝ Հայրենիքի թէ՛ Սփիւռքի գրողներուն եւ մտաւորականներուն

գրիչով: Հարցազրույցներ կատարած են ամսագրի բա-նասուն տարիներու խմբագրապետ, արձակա-գիր, գրական քննադատ, գրականութեան դասա-խօս Պօղոս Մնայեանի հետ. հարցազրույցները վարած են Սեդա Քիլիճեան (Վանայ Զայն) եւ Պ. Փանոսեան («Ազգակ»):

Համագրայինի Լիբանանի Երջանային Վարչութեան հրահանգով Պօղոս Մնայեանի գրական վաստակը մեծարեւոյ չարուած էին գաղութի մտաւորականներէն Կարօ Յովհաննէսեան եւ Տիգրան Ճիւղապետ, որոնք իրենց ստուարիչ, կուս. բանախօսութիւններով մեծարեցին գրագէտն ու խմբագրապետը, «Բագինի քրմապետին» անձնորդը նուիրելով: Հայ գրականութեան եւ մշակութի ծաղկումին ի խնդիր:

9 Մարտ 2003ին տեղի ունեցած այս մեծարանքի հանդիսութեան, Համագրայինի Կեդրոնական վարչութեան անունով Մկրտիչ Մկրտիչեան պատմեց յորեւորքէն Համագրայինի մեծ ընտանիքին շքանշանով՝ նոյն ատեն ներկայացնելով իր եւ վարչութեան յարգանքի ու սրտի խօսքը:

Արամ Ա. Կաթողիկոս այս առիթով կոնդակ մը շնորհեց Պ. Մնայեանին, նոյնպէս «Մեքոպ Մաշտոցի» շքանշանով մեծարեց գայն՝ ձեռամբ Լիբանանի Հայոց թեմի առաջնորդ Գեղամ եպ. Խաչերեանի: Սրբազան իր կարգին գրուած փաստակաշատ գրագէտին, խմբագրապետին նուիրումը, լի-բանաստեղծ կեանքին մէջ անոր յատուկ ներդրումը վանք վերելքին մշակութային մեր դաշտին:

«Բագին»ի վերջին էջերուն արձանագրուած են վկայութիւնները Հայաստանի Գրողներու Միութեան վարչութեան, Հայրենի գրողներ՝ Աղասի Այվազեանի, Կարինէ Խոզիկեանի, Պերճ Զէյթունցեանի, Աբգար Ափիւնեանի, Կիմ Աղաբէկեանի, Դաւիթ Յովհաննէսի, Ալլաքիթ Կոստանեանի, Դաւիթ Գասպարեանի, Նորայր Արալեանի, Յովհաննէս Գրիգորեանի, Նաեւ սփիւռքահայ գրողներ՝ Ժիրայր Աթիւրեանի, Պեպօ Սիմոնեանի, Յարութիւն Պէրպէրեանի, Սարգիս Կիրակոսեանի, Ժիրայր Դանիէլեանի, Թորոս Թորոսեանի, Փանոս Ժեբանեանի, Ե. Քասեանի եւ այլ մտաւորականներու:

Կարելի է ԲԱՑԱՌԻԿ համարել «Բագին»ի 2 մեռ 2003 թիւը՝ իր բազմազանութեամբ եւ որակաւոր ու անկեղծ արտայայտութիւններով:

ՆԱՄԱԿ ԸԱՅՐԵՆԻՔԵՆ

ԴՐԱԽՏԻ ՃԱՄԲԱՆ

Առանց չափերոց: Հայաստանի ճամբան: Հայաստան՝ երկիր դրախտային:

Հազարաւորներու համար իրապէս դրախտային աշխարհ է երկիր Նայիրին, որուն հօգոր համարքին տրուելով՝ մարդիկ շարան - շարան կը բռնեն այդ ճամբան, հակառակ ամէն տեսակի դժուարութիւններու: Ծառերու համար երկար է ճանապարհը: Աւտոբիւսային թէ՛ Ամերիկայի Արեւմտեան շրջանէն հազարաւոր մղոններ կտրելու համար մարդ դիմացկուն մարմին պէտք է ունենայ, մանաւանդ՝ եթէ տարեց է: Հակառակ այս իրողութեան, այդ ճամբան բռնողներուն կարելի համեմատութիւնը ծերունիներ կամ տարեցներ են, որոնք կարծես սրբազան ուխտի մը գացողներու ջերմեանը կը փոխարինեն երկիր-դաժուրեամբ կը դիմագրաւեն բոլոր անպատեհութիւնները ու կը հասնին տեղ:

Հեռաւորութիւնը անշուշտ կ'ենթադրէ համեմատական սղութիւն: Իրապէս սուղ են Հայաստան տանող օդանաւային տոմսերը: Սոյնիսկ մօտիկ տեղերէն՝ Լիբանանէ կամ Սուրիայէն Հայաստան երթողարձի տոմսերու արժեքները անտրամաբանականօրէն ու ցաւագոյն սուղ են: Կացութիւնը այս օրերուն քիչ մը աւելի բարդացած է, երբ այս մարդիկ մէջ առկայ արդէն սովորական դարձած անտիրութեան ու քառասնեակներու գումարուած է դեպի երկուսը գացող զիծերու նուազման խնդիրը:

Տեղ չկայ կամ եղած հազուադէպ տեղերը անմատչելի գիններով կը վաճառուին: Ծառեր արդէն ուշացած են ու այս ամառ պիտի չկարենան իրականացնել հայրենիք այցելելու իրենց փայ-փայած ծրագիրը:

Իրական եւ կարելի թարեւում մըն է այն փաստը, որ այլեւ դեպի երեւան ու երեւանէն դուրս եկող բոլոր հիմնական ուղիներին ներքին վրայ աշխատող օդանաւերը հանգստաւետ, համեմատաբար նոր ու մաքուր օդանաւեր են, որոնցմէ մէկը՝ «Հայկական Միջազգային Աւիա-ուղիներ» ընկերութեան պատկանող, երկրորդը՝ «Հայկական Աւիաուղիներ»-ու հետ համագործակցող կամ անոր զիծերու մեծագոյն մասը ժառանգող «Մայլիթիա Էրայնգ»-ի չարագները, իսկ մնացեալները արդէն ուսակալ են երուպական ընկերութեանց տարբեր օդանաւերն են: Հեռաւոր յուշեր ըլլալու դատապարտուած են այլ-յեւ կասկածելի տեսքով մաշած ու ոչ այնքան բուրմնաւետ օդանաւերը, ինչպէս նաեւ ամենաթոյ կամ ոչ միշտ բարեացակամ «Հոսթէս-ներ»ը: Բոյսիքի սկիզբին ու վարչէրի ատեն ամբարձուողներ կայտեր արդէն պարտադիր դարձած է, ինչ որ մասնագիտական շուրջ մը կը բերէ օդանաւին մէջ:

Միջուկ հիւանդագին պահանջը գագոյ մարդիկ այլեւ անկարող են օդանաւին ետեւի մասը բերթալով իրեն թէ գաղտնածածուկ «վայելել» իրենց գլանիկները: Միջուկ հիւանդագին օդանաւերուն վրայ խստիւ արգիլուած է ու ոչ մէկ «չաչառութիւն» կրնայ այլեւս յարգահարել այդ արգիլը:

Նոյնիսկ շարժապատկեր կարելի է դիտել դեպի երուպական քաղաքներ թռչող հայկական օդանաւին վրայ: Նախ առանց ձայնի, առանց ակնշարկի սկսան, ապա չփաթառուած ու չհակահիշուած ակնշարկային տուին: Վերջերս արդէն մաքրուած ու նոր փաթեւաւորուած ակնշարկային կու տան, սակայն շարժապատկերի փոխարէն՝ երաժշտական տեսաբերիչներ կը ցուցադրեն: Յստակ է սակայն, որ միշտ ճիշդ մը կայ բարեխալու, աւելի մասնագիտական երեւալու, գոնէ անոր խաբկանքը ստեղծելու:

Անցեալին, երբ այս բոլոր բարեխալումները անհաւատալի ու անհաւանական կը թուէին, ես, ոչ անպայման գիտակցական որոշումով մը իրքեւ արդիւնք, այլ պարզապէս պատահականութեան բերումով, միշտ երեւանի («Չուարթինգ» օդակայան իջած ու անկէ դուրս եկած եմ հայկական օդանաւերու արձուցիչէն մէկը գրաւելով: Հիմա արդէն պատճառ չունիմ այլ ճանապարհ ընտրելու:

Օդակայանին յիշատակումը այստեղ պատահական չէր:

Ճանապարհորդութեան անարտիճ ու սկիզբին կայտուած այդ վայրը, որ թեւեւ վերջին տարիներուն ենթարկուած է ուրիշ բարեխալումներու, տակաւին շատ հեռու էր մնայ միջազգայնօրէն ընդունելի մակարդակէ: Այդ ալ պիտի փոխուի: Օդակայանին կառավարումը ստանձնող ընկերութիւնը արդէն ձեռնարկած է օդակայանին կառուցելու եւ ներքին յարգարանը բարեփոխելու գործին: Ես ուրախ եմ, որ այդ հայուն՝ էտուարտօ Էնգելեանին պատկանող ընկերութեան յանձնարարական այդ պայմանագիրը: «Մէկ ազգ մէկ հայրենիք»-ի գաղափարը ըստ նպատակայարմարութեան օգտագործող լոգոգրգ չէ ինձի համար, որ այս պարագային դժգոհիմ ու յայտարարեմ, որ մեր օդակայանը օտարին կ'անձնած ենք: Կը պահանջեմ սակայն, որ ստանձնուած գործը պարտաճանաչօրէն, բարեխալութեան ու արագօրէն կատարուի, որպէսզի ճամբորդութեան վերջին կամ առաջին հանգրուանը եւս հանելի ըլլայ:

Ես այսօր դարձեալ այս ճանապարհին եմ, դեպի Հայաստան, դեպի դրախտային երկիրը եւ երջանիկ եմ:

ԱԲՕ ՊՈՂԻԿԵԱՆ

ՆՇԱՐ

ԿԱՄԱԽՈՐ ՈՒ ԿԱՄԱՅԱԿԱՆ

Ամերիկայի Հայ Դատի Յանձնախումբը կ'ընդդիմանայ Թուրքիոյ հետախուզութեան նախարարութեան պաշտօնատարներէն՝ ոմն Քատրը Էնվէտ Թեքնէի եւ ամերիկահայ կազմակերպութիւններու միջեւ երկխօսութիւն ստեղծելու նիւթերուն: Նման հանդիպումներ, առանց Թուրքիոյ կողմէ Հայկական Ցեղասպանութեան ճանաչման՝ կը ծառայեն Ցեղասպանութեանը ուրանալու Թուրքիոյ պաշտօնական պետութեան կողմէ մեր ազգային հարցը մոլորեցնելու միտում-ճաւղի քաղաքականութեան:

Ինչ է, թուրք-հայ «հաշտեցման» նոր յանձնախումբ մը կ'ուզէ կազմել. հայա, ինչ պիտի ըլլայ այս նախաձեռնութեան քաղաքական արժեքափի ենթահողը: Ազգային դատ մը քողարկուած ու մասնաւոր շահերու յարմարեցնելու հետապնդում...:

Ազգային մեր հարցերը համակարգելը քաղաքական յեղուկակներու գործը է:

Դարձեալ ասպարէզ իջած են: «հաշտութեան» պատրաստակամութիւն ցուցաբերող կամաւոր ու կամայական դերակատարներ: Կամաւորօրէն՝ միամիտ. կամայականօրէն՝ դրածոյ, ազգայնօրէն՝ պղծուած. քաղաքականօրէն՝ արկածախնդիր:

Ինչ կը փորձեն շահիլ ու փրկել վարկաբեւեւած Թուրքիայէ մը, մեր դատը վտանգող ու շահարկող ոլորապետութեան անաչնորդութիւնը: Ես սըը «հաշտութեան» անդամակցող հայազգիներուն համար է: Չե՞ն հասկնար, որ անոնք ծունկի պիտի գան թրքական ակնդակներ խաղերուն, որովհետեւ այսպիսի անհաշտ «հաշտեցումներ», Թուրքիոյ ժխտումի քաղաքականութեան մէկ օղակը հանդիսացող պղտոր հայելին կը հանդիսաղբէ:

Ինչպէս հաշտեցնել եղեռնի արհաւիրքն ու կորուստը մոռացութեան մատնող յուշին պատճառով անդամակցելի վերջը:

Ահրաժեշտ է սրափիլ ու վայրկեան առաջ տունդարձի ճամբան բռնել:

«ԱԶՍ ՕՐ»

ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ՝ ԾՈՒՇԵՆ

ԱՐՈՒԵՍԻ ՏԱՐԵԿԱՆ ՀԱՄԱՀԱՅԿԱԿԱՆ ՍԻՄՓՈՂԻՈՒՄ

Տարուան երկրորդ կիսուն տեղի ունենալիք եւ մէկ ամիս տեւող Ծուշի բերդաքաղաքի արուեստի տարեկան համահայկական սիմփոզիումին ընթացքին տարբեր ուղղութիւններու քսան ներկայացուցիչներ պիտի պատրաստեն քանդակներ եւ գեղանկարներ, որոնք պիտի գեղեցկացնեն քաղաքը եւ պիտի հարստացնեն թանգարանները:

Սիմփոզիումին նիւթերն են՝ «Ծուշիի 10 գործիչները»՝ քանդակագործներու եւ «Աշունը Ծուշիի մէջ» գեղանկարիչներու համար: Ծուշիի սարահարթի կրթաբարի մօտակայ քարի հանքէն պիտի կտրուի 10 քար, 2,30 մեթր բարձրութեամբ, որոնցմէ մէկ ամսուան աշխատանքին իրեն արդիւնք պիտի ստեղծուին Արցախի նշանաւոր իշխան Մահլ Սմբատեանի (19րդ դար), Գրիշ Տէր Մանուէլի (1428), Աւան գօրավարի (18րդ դար), Պըլլ Պուրի, գօրավար Լազարեի, Բաղդասար Հասան Զալալեան մետրփոլիթի, Պետրոս Ծանչեանի, գրող Մուրացանի, բարերար Թաղէս Թամարեանի եւ Աշոտ Բեկորի քանդակները: Իսկ գեղանկարիչները պիտի ներկայացնեն մէկական աշխատանք՝ «Աշունը Ծուշիի մէջ» նիւթով, ազատ նիւթով ալ պիտի պատրաստուի 30 աշխատանք, որոնք պիտի նուիրուին քաղաքին:

Սիմփոզիումի գլխավոր կազմակերպիչն ու համակարգողն է «Ծուշի» Հիմնադրամը՝ մասնակցութեամբ Լեւոնային Ղարաբաղի Հանրապետութեան մշակութի նախարարութեան, Ծուշիի շրջանի վարչակազմին ու քաղաքապետութեան, Հայաստանի Ժողովրդական Արուեստի Թանգարանին, Արցախի պատկերասփիւռի կայանին եւ այլ կազմակերպութիւններու:

ՇՈՒՇԻԻ ԹԱՆԳԱՐԱՆԱՅԻՆ ՀԱՄԱԼԻՐԻ ԾՐԱԳԻՐԻ ԻՐԱԿԱՆԱՅՈՒՄ

«Ծուշի» Հիմնադրամը կը նախատեսէ այս տարուան ընթացքին իրականացնելու Ծուշիի թանգարանային համալիրի ծրագիրը: Քաղաքը այսօր ալ մէջ պէտք է կրէ ու իրականացնէ մշակութի համահայկական կեդրոնի դերը, որուն արտայայտութիւններէն մէկն է թանգարանային համալիրը:

Վերջինս իր մէջ պիտի ներառէ պատմական - երկրագիտական եւ լուսանկարչութեան ազգային թանգարաններ: Լուսանկարչութեան ազգային թանգարանը պիտի ունենայ գեղարուեստական լուսանկարչութեան ցուցասրահ, պիտի կազմակերպուին շրջանի ցուցահանդէսներ, ինչպէս նաեւ՝ լուսանկարող - լրագրողներու տարեկան մրցումներ:

Ծրագրի ընդհանուր պիւնտին կը կազմէ 300 հազար տոլար: Ծրագրի պիտի գործադրեն նաեւ Ծուշիի պատմութեան թանգարանը, Հայաստանի եւ Լեւոնային Ղարաբաղի Հանրապետութեան մշակութի ու Հայաստանի արդիւնաբերութեան եւ առեւտուրի նախարարութիւնները, Սփիւռքի հայկական գաղութները: Ծրագրին մասնակց կ'ունայ գաղտնի որեւէ պետական կամ ոչ պետական կազմակերպութիւն, ինչպէս նաեւ՝ ռեւէ անհատ, որ փափաք եւ կարելիութիւն ունի ստանձնելու ծրագիրին իրականացումը:

ԸՆԹԵՐՅՈՂՆԵՐԸ ԿԸ ԳՐԵՆ

ԵՐԿԻՐ ԻՄ ԸԱՅՐԵՆԻ

Հայաստանի բարձր լեռներ ու սարեր 2եւ չեն տեսեր կարօտ ունի տեսնելու Մեր երկնի տակ ո՞վ իմ կեանքի ընկեր Կարօտ ունիմ եւ կարօտով դիտելու:

Թող ինձ թովէ իմ Հայրենի քնքուշ հով եւ քուն մտնեմ ծառի մը տակ սիրելիով Երջանկութեան սիրոյ արցունքս հոսի Դէպի Սեւան ընկեր դարձած Արփայի:

Քեզմէ հեռու մնալ չէ՛ ալ ներելի: Փարած քեզ համբուրեմ հողդ տենչալի Պիւսի յայտնեմ իմ հաւատքը լիայոյս Ընտրեալ Ազգին մշակոյթով համակ լոյս:

Հայ դրօշը Հայ Քայլերը եւ բանակ Որքա՛ն օրեր եւ շոյեցի կրծքիս տակ Թող աչերս տեսնեն լեռն հարապատ Ու են երգեն պատուիրինս Այա՛տ:

ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ ՏԵՐ ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ

ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ

● Ժաք - Արմէն Վարդանեանի մահուան առիթով, Ս. Վարդանանց եկեղեցւոյ եղած են հետեւեալ նուիրատուութիւնները.

Տէր եւ տիկին Ժամ Զիւրքեան 20,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Արի Թաթեան 20,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Տիգրան Գաբրիէլեան 20,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Գրիգոր Ըպրեգեան 20,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Սանդուղեան 20,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Օճիկ Ալաճաճեան 20,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Ժամ Տաղեան 20,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Ժորժ Զիւրքեան 15,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Ժամ Վարդանեան 10,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Պօղոս Էքմէքեան 10,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Լեւոն Պիլեմեան 10,000 լ.ո., տէր եւ տիկին Յարութիւն Խաչերեան 10,000 լ.ո., քոյր Մարիթ Եահանեան 10,000 լ.ո., տիար Վազգէն Աբրահամ Եահանեան 10,000 լ.ո., օրդ. Սոնա Գոչեան 10 \$:

Ա. Պ.

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ԿԵՂՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ԱՆԴԱՍ ՎՐԵՄԱՐՄԵՆ ԱՐԹԻՆԵԱՆԻ ԽՕՍԵՐ ԱՐՏԱՍԱՆՈՒԿԸ՝ 7 ՅՈՒՆԻՍ 2003ԻՆ, ՃԵՄԱՐԱՆԻ ՏԱՐԵՎԱՆ ՃԱՇԿԵՐՈՅԹԻՆ

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ԴԵՄԱՐԱՆԸ՝ 21ՐԴ ԴԱՐՈՒՆ

Համազգայինը 75 տարեկան է. երկու տարի էն պիտի նշուի նաև 75ամեակը իր ձեմարանին՝ հայ ձեմարանին, որ պիտի դառնար նշան ֓այալանճեան ձեմարան, ապա Հայկ եւ Մեղաքթթն Արսլանեան ձեմարան. ձեմարան՝ որ զբղապատճառն էր Համազգայինի ստեղծման եւ տակաւին կը մնայ առանցք իր կեղրոնական վարչութեան գոյութեան, կիզակէտը՝ իր ուշադրութեան:

Բնականարար այդպէս է, քանի որ ձեմարանը, ինչպէս զինք ծնող Համազգայինը, ինչպէս զինք ծնող Հայ Յեղափոխական Դաշնակցութիւնը, եւ ինչպէս զինք ծնող Հայրենիքը կը գտնուին նոր մարտահրաւրեաններու առջեւ, կամ վերանորոգ մարտահրաւրեաններու առջեւ 21րդ դարու այս արշալոյսին:

Այսօր, Համազգայինի հիմնադրութենէն 75 տարի ետք, մենք այդ ոգիին յաղթանակն է, որ կը տօնենք: Այդ յաղթանակը նուիրող ըրծուեցաւ Հայաստանի վերանկախացումով, եւ կրնանք այլեւս անվարան ըսել, որ լեցուած է խրամատը «մեր» եւ «անոնց» միջեւ: Չկայ այն խոր վիճակ, որ «մեզ» կը բաժնէր «անոնցմէ», եւ որ այնքան տագնապ էր յառաջացուած Շահմի հոգիին մէջ, եւ ծնունդ տուած սեփական կրթման մը կերտելու գաղափարին: Չեմ ժխտեր գոյութիւնը տարբերութիւններու, որ կան հայ ազգի տարբեր հատուածներուն միջեւ, բայց փաստօրէն մէկ է հայրենիքը իր հաւաքական ձգտումներով, իր երկրորդ, Հայ Դատի ու Հայաստանի հզօրացման նկատմամբ իր կեցուածքներով:

Եւ ճիշդ այս կէտին ալ առջեւ կանգ առնենք, ճշդելու համար մարտահրաւրեանները Համազգայինի եւ իր ձեմարաններուն - եւ այստեղ յոգնակի կը խօսիմ, քանի որ Պէյրութի կողքին կայ արդէն Մարտէջը, կայ ընդհանրապէս պատկանելութեամբ՝ Սիտնի, եւ ամէնօրեայ կամ միօրեայ վարժարաններու այս ամբողջ ցանցը, որ կը գործէ թեմական թէ՛ բարեսիրական կամ մշակութային կառոյցներու հովանիին ներքեւ:

Համոզուած եմ, որ երեք գլխաւոր մարտահրաւրեաներ ունինք մեր առջեւ 21րդ դարու այս սկիզբը:

Ա.- Սփիւռքահայ նոր սերունդի կրթութիւնը. ընդգծուող բարձր այստեղ սփիւռքահայն է, որովհետեւ երեւոյն վերապրողներու երրորդ, չորրորդ, եւ նոյնիսկ հինգերորդ սերունդներու կրթութիւնը այլեւս չի կրնար նոյնը ըլլալ, ինչ որ էր առաջին եւ երկրորդ սերունդներուն համար: Տարբեր են ժամանակները, տարբեր են պայմանները, տարբեր են ակնկալութիւնները: Սփիւռքի մէջ ծնած հայերու գաւակները, թոռները եւ ծոռները ունին ինքնուրուի պատկանելութեան եւ այլասերման մեծ հարցեր, որոնց լուծումները անոնք պիտի ստանան հայ դպրոցէն:

Բ.- Հայեցի կրթութեան որակի ապահովումը, եւ այս անգամ որակ բառն է, որ կ'ընդգծեմ, որովհետեւ չի կրնար այդ մտահոգութիւնը շունչեղ ուրեւէ ազգային վարժարան, որ տեւական մրցակցութեան մէջ պիտի ըլլայ այլ ու մանաւանդ ոչ հայ վարժարաններու հետ, ու նախանձախնդրութիւնը պիտի ունենայ լաւագոյնը մատուցելու իր աշակերտութեան՝ իր կրթութիւն, իր դաստիարակութիւն եւ իր ուսումը:

Գ.- Հայոց միասնականութեան ջատագովումը, եւ այստեղ ալ միասնականութիւնն է, որ կ'ընդգծեմ, միասնականութիւն, որուն զբօշակիւր պիտի հանդիսանայ հայոց կրթարանը՝ իր աշակերտութեան ներշնչելով մէկ ազգի պատկանելիութիւն, մէկ մշակութի տէր ըլլալու, մէկ հայրենիք ունենալու զգացումները:

Եւ սիրելիներ, Համազգայինը, իր անուան հաւատարմութեամբ, իր անուան իր անուան առումին հաւատարմութեամբ, եւ այստեղ ինչպէս չբարնչանալ այդ անուան կնքաւայր վաճառ նաւասարդեանի հեռատեսութեան վրայ, - պիտի գիտնայ 21րդ դարու այս սկզբին, իր ձեմարանները դարձնել հնոցը այդ ազգային միասնականութեան, եւ տիպար բնօրրանը, որուն պիտի ձգտին նմանիլ եւ հետեւել ընդ որ միւս հայ վարժարանները, Սփիւռքի նորահաս սերունդներուն տալով ազգաշունչ եւ որակաւոր այն կրթութիւնը, որով անոնք իրենց արժանի տեղը պիտի գրաւեն աշխարհի բարոյսին վրայ իր արժանաւոր մարդ եւ հաւատաւոր հայ:

Համակեց Սփիւռքը ամբողջ, առաջին հերթին Դաշնակցութեան համակիր գաւակները, մեր վարժարանները ամէնուրեք սնուեցան ձեմարանէն, իր հասցուցած մարդուժով, ու ազգային կրթութեան ջամբուրը դարձաւ ընդհանուր առաքելութիւնը:

Այսօր, Համազգայինի հիմնադրութենէն 75 տարի ետք, մենք այդ ոգիին յաղթանակն է, որ կը տօնենք: Այդ յաղթանակը նուիրող ըրծուեցաւ Հայաստանի վերանկախացումով, եւ կրնանք այլեւս անվարան ըսել, որ լեցուած է խրամատը «մեր» եւ «անոնց» միջեւ: Չկայ այն խոր վիճակ, որ «մեզ» կը բաժնէր «անոնցմէ», եւ որ այնքան տագնապ էր յառաջացուած Շահմի հոգիին մէջ, եւ ծնունդ տուած սեփական կրթման մը կերտելու գաղափարին: Չեմ ժխտեր գոյութիւնը տարբերութիւններու, որ կան հայ ազգի տարբեր հատուածներուն միջեւ, բայց փաստօրէն մէկ է հայրենիքը իր հաւաքական ձգտումներով, իր երկրորդ, Հայ Դատի ու Հայաստանի հզօրացման նկատմամբ իր կեցուածքներով:

Եւ ճիշդ այս կէտին ալ առջեւ կանգ առնենք, ճշդելու համար մարտահրաւրեանները Համազգայինի եւ իր ձեմարաններուն - եւ այստեղ յոգնակի կը խօսիմ, քանի որ Պէյրութի կողքին կայ արդէն Մարտէջը, կայ ընդհանրապէս պատկանելութեամբ՝ Սիտնի, եւ ամէնօրեայ կամ միօրեայ վարժարաններու այս ամբողջ ցանցը, որ կը գործէ թեմական թէ՛ բարեսիրական կամ մշակութային կառոյցներու հովանիին ներքեւ:

Համոզուած եմ, որ երեք գլխաւոր մարտահրաւրեաներ ունինք մեր առջեւ 21րդ դարու այս սկիզբը:

Ա.- Սփիւռքահայ նոր սերունդի կրթութիւնը. ընդգծուող բարձր այստեղ սփիւռքահայն է, որովհետեւ երեւոյն վերապրողներու երրորդ, չորրորդ, եւ նոյնիսկ հինգերորդ սերունդներու կրթութիւնը այլեւս չի կրնար նոյնը ըլլալ, ինչ որ էր առաջին եւ երկրորդ սերունդներուն համար: Տարբեր են ժամանակները, տարբեր են պայմանները, տարբեր են ակնկալութիւնները: Սփիւռքի մէջ ծնած հայերու գաւակները, թոռները եւ ծոռները ունին ինքնուրուի պատկանելութեան եւ այլասերման մեծ հարցեր, որոնց լուծումները անոնք պիտի ստանան հայ դպրոցէն:

Բ.- Հայեցի կրթութեան որակի ապահովումը, եւ այս անգամ որակ բառն է, որ կ'ընդգծեմ, որովհետեւ չի կրնար այդ մտահոգութիւնը շունչեղ ուրեւէ ազգային վարժարան, որ տեւական մրցակցութեան մէջ պիտի ըլլայ այլ ու մանաւանդ ոչ հայ վարժարաններու հետ, ու նախանձախնդրութիւնը պիտի ունենայ լաւագոյնը մատուցելու իր աշակերտութեան՝ իր կրթութիւն, իր դաստիարակութիւն եւ իր ուսումը:

Գ.- Հայոց միասնականութեան ջատագովումը, եւ այստեղ ալ միասնականութիւնն է, որ կ'ընդգծեմ, միասնականութիւն, որուն զբօշակիւր պիտի հանդիսանայ հայոց կրթարանը՝ իր աշակերտութեան ներշնչելով մէկ ազգի պատկանելիութիւն, մէկ մշակութի տէր ըլլալու, մէկ հայրենիք ունենալու զգացումները:

Եւ սիրելիներ, Համազգայինը, իր անուան հաւատարմութեամբ, իր անուան իր անուան առումին հաւատարմութեամբ, եւ այստեղ ինչպէս չբարնչանալ այդ անուան կնքաւայր վաճառ նաւասարդեանի հեռատեսութեան վրայ, - պիտի գիտնայ 21րդ դարու այս սկզբին, իր ձեմարանները դարձնել հնոցը այդ ազգային միասնականութեան, եւ տիպար բնօրրանը, որուն պիտի ձգտին նմանիլ եւ հետեւել ընդ որ միւս հայ վարժարանները, Սփիւռքի նորահաս սերունդներուն տալով ազգաշունչ եւ որակաւոր այն կրթութիւնը, որով անոնք իրենց արժանի տեղը պիտի գրաւեն աշխարհի բարոյսին վրայ իր արժանաւոր մարդ եւ հաւատաւոր հայ:

ՀԱՅԱՍՏԱՆ - ՀԱՅԱՍՏԱՆ - ՀԱՅԱՍՏԱՆ - ՀԱՅԱՍՏԱՆ - ՀԱՅԱՍՏԱՆ

«ՎՐԱԶԵԱՅ ԱՃԱՌԵԱՆ» ՀԱՄԱԼՍԱՐԱՆԸ ՆՇԵՑ «ՆԱՐԵԿ»Ի 1000ԱՄԵԱԿԸ

Մեկ տարի է վեր երեւանի «Հրաչեայ Անտան» համալսարանը կ'աշխատի Գրիգոր Նարեկացիի «Մատեան ողբերգութեան» ստեղծագործութեան 1000ամեակին նուիրուած ժողովածուի մը վրայ, որ իր բնոյթով առաջին փորձն է մեր իրականութեան մէջ:

«Քան ի խորոց սրտի առ Նարեկացի» ժողովածուն բաղկացած է «Նարեկի հագրամնայ խորհուրդը» յառաջաբանէն, «Նարեկեան պատարագ» երկխօսութենէն, ինչպէս նաև՝ «Մեծերը մեծագոյնին մասին» եւ «Անտանցիներուն նարեկապատմը» բաժիններէն:

Այս մասին խօսեցաւ «Հրաչեայ Անտան» համալսարանի նախագահ Աւագ Խաչատրեան, 27 Մայիսին «Առնօ Բարաջանեան» համերգարահին մէջ բացուող կատարելով «Մատեան ողբերգութեան» գործի 1000ամեակին նուիրուած համալսարանական գիտական նստաշրջանին:

Ըստ Աւագ Խաչատրեանի, ընթերցողը այդ գիրքով պիտի ծանօթանայ Նարեկացիին ուղղուած մեր մեծերուն բնութագրական եւ մեծարանքի խօսքերուն, ինչպէս նաև՝ քանի մը վաստակաշատ գիտնականներու համառօտ գեղուցումներուն:

Գրիգոր Նարեկացիի ստեղծագործութեան տարբեր երեսներուն մասին գիտաժողովին տրուեցան եօթը գեղուցումներ, զորս ներկայացուցին ակադեմիկոսներ Սերգէյ Սարիբեան, Մարգիս Յարութիւնեան, գիտութիւններու դոկտորներ Պօղոս Խաչատրեան, Անիթրա Գրուիսեան, Ալիկ Խահանկեան, Հրաչեայ Թամրազեան եւ Գեղամ Կիրակոսեան:

ԳՊՐՈՑԱՇԻՆՈՒԹԵԱՆ ԱՇԽԱՏԱՆՔՆԵՐ՝ ԳԵՂԱՐՔՈՒՆԻՔԻ ՄԱՐԶԻՆ ՄԷՋ

Գեղարքունիքի մարզպետարանի քաղաքաշինութեան վարչութեան տուեալներով, 2003 թուականին զարգացող տարածքներում համար մարզին պետական պիտուէն պիտի յատկացուի 60 միլիոն դրամ:

Մարզուած է վերանորոգման աշխատանքներ կատարել կարգ մը զարգացուած մէջ, որոնց շէնքերը արտաքին միջավայրի ազդեցութենէն դուրս պահելու համար նախատեսուած է 30 միլիոն դրամ:

30 միլիոն դրամ եւս Հայաստանի կառավարութիւնը յատկացուցած է մարզին՝ ձմարարակ քաղաքի պանդոկային համալիրը զարգացական շէնքի վերածելու համար: Վերանորոգման եւ շինարարական աշխատանքները պիտի աւարտին մինչեւ կրթական նոր տարեշրջանին սկիզբը:

ԱՊԱՀՈՎ ԽԱՂԱՀՐԱՊԱՐԱԿ՝ ԱՍԿԵՐԱՆԻ ԵՐՋԱՆԻ ԽՐԱՄՈՐԹ ԳԻՒՂԻՆ ՄԷՋ

Միջազգային կարմիր խաչի կազմակերպութեան Ստեփանակերտի գրասենեակին կողմէ իրականացուող «Ապահով խաղաճարակներ երեխաներուն համար» ծրագիրի շրջանակներուն մէջ, վերջերս Ասկերանի մարզին նորամուտ գիւղի մէջ կատարուած կատարուեցաւ խաղաճարակի մը: Բացման արարողութեան ներկայ էին Արցախի բարձրաստիճան պաշտօնատարներ եւ միջազգային կազմակերպութիւններու ներկայացուցիչներ:

Ըստ Հայաստանի մէջ Լեռնային Ղարաբաղի Հանրապետութեան ներկայացուցչութեան, Լեռնային Ղարաբաղի իշխանութիւններուն եւ քննչութեան համագործակցութեամբ մշակուած այս ծրագիրին համաձայն, այսպիսի խաղաճարակներ պիտի կառուցուին նաեւ Մարտունիի, Ասկերանի, Հատրուտի, Մարտակերտի եւ Շուշիի շրջաններու 30 բնակավայրերուն մէջ:

Կը նախատեսուի ծրագիրը ամբողջութեամբ իր աւարտին հասցնել մինչեւ տարեկեր:

ԴԵՄԱՐԱՆԻ ԾԱՇԿԵՐՈՅԹԸ



Շաբաթ, 7 Յունիս 2003ին, Սին Էլ Ֆիլի «Մէթրոփոլիթէն» պանդոկին շքեղ արահներուն մէջ տեղի ունեցաւ Համազգայինի Մ. Է. Արսլանեան ձեմարանի ճաշկերպը: Միջոցառումը կը հովանաւորէր Համազգայինի կեղրոնական վարչութիւնը, կը նախագահէին տէր եւ տիկին Անու Եւ Սելաթ Թնճուկեանները: Երեկոյ էին Լիբանանի թեմի Առաջնորդ Գեղամ եպ. Խաչատրեան, Հայ Կարողիկէ պատրիարքութեան ընդհանուր փոխարող Վարդան եպ. Աշքարեան, Հայաստանի դեպիան Արեգ Յովհաննիսեան, Հ. Յ. Բիւրդի եւ Լիբանանի կեղրոնական Կոմիտէի ներկայացուցիչները, Համազգայինի կեղրոնական վարչութեան անդամական Կոմիտէի ղեկներ, ձեմարանականներ, ուսուցիչներ, Համազգայինի ու ձեմարանի բարերարներ: Ընդամենը շուրջ 400 հոգի: Երեկոյին հաղորդակալարութիւնը կատարեց դերասան ու բեմադրիչ Վիգէն Ստեփանեան: Խօսք տար իր կազմակերպիչ յանձնախումբին կողմէ տիկին Մակի Պապիկեան, ձեմարանի տնօրէնուրեան անուրուի՝ Տիգրան Ճիւլպաշեան, Համազգայինի կեղրոնական վարչութեան կողմէ՝ Վրէժ-Արմէն Արթիւրեան: Կատարուեցաւ սահիկներու ցուցադրութիւն: Տողանցող նկարները, որոնք 1930էն մինչեւ մեր օրերը երկարող Հայ ձեմարանի պատմութեան կարեւոր դրուագները կը ներկայացնէին, հին ու նոր շէնքերու, տնօրէններու, ուսուցիչներու, աշակերտական խումբերու եւ շրջանաւարտներու լինանկարներու ընդմէջէն վերաբարձեցին ձեմարանական եպիսկոպոստներու: ձեմարանականները յուսով մէկ վերապրեցան իրենց դարձակալական քաղաքի օրերը: Երեկոյ իրենց երգերով ձուլացուցին նախ Միլի Հարպոյեան, ապա այս նպատակով լաւ կապիտ Պերոպ Իրաւիրուած հայրենի տաղանդաւոր երգչուհիներ Չարուհի Բարայեան եւ Վարդուհի Վարդանեան: Մինչեւ ատուտեան ժամերը տեսած ջերմ մթնոլորտը ու գեղարուեստական վայելքը արդիւնաւորուեցաւ նաեւ ձեմարանի Սանտու Յունուի ինպատկաւ կատարուած սրտաբուխ նուիրատուութիւններով, որոնցմէ գոյացաւ շուրջ 65 հազար տոլար:

Մեր կրթութեան շնորհիւ սակայն մէկ իրողութիւն, նախքան դալիք մարտահրաւրեաններուն մասին խօսիլ: ձեմարանին յաջողութիւնը չի կայանար միայն կամ պարզապէս անոր մէջ, որ սերունդները կրթից ազգային ոգիով, հայու արժանապատուութեան գիտակցութեամբ, այլ նաեւ անոր մէջ, որ նոյն այդ դաստիարակութիւնը ճաւաղայնացնէ ձեմարանի պատերէն անդին,

Երկար խորհրդակցութիւններէ ետք, նիւթական մեծ զոհողութիւններով, խումբ մը հաւատաւոր հայեր, ուրեմն, 1928 Մայիս 28ին Գահրէի մէջ հիմը կը դնեն Համազգային Ընկերակցութեան՝ շուտով հաստատելու համար, աւելի հայահոծ Պէյրութի մէջ՝ Հայ ձեմարանը, ազգային ոգիով թրծելու համար հայ նոր սերունդները, եւ հասցնելու համար ապագայ դաստիարակները իրերալալոր սերունդներու: Ազգային ոգիով, որովհետեւ ճիշդ այդ ազգային ոգիին զէմ էր պայքարը: Ազգային ոգիով եւ միտքամանակ համամարդկային արժեքներով, որուն մանկավարժական ամէնէն յառաջադէմ սկզբունքներով եւ ամբողջական հայն ու ամբողջական մարդը կերտելու առաջադրանքով:

Ահա թէ ի՞նչ ձեռնոց էր մեր առջեւ նետուածը, եւ գիտելու, գիտելու, գիտելու բոլորս, պատմութիւնը վկայ՝ թէ տէր դուր, գիտելու բոլորս, պատմութիւնը վկայ՝ թէ ինչպէս վերցուց այդ ձեռնոցը ձեմարանը՝ իր երից լուսապատկ հիմնադիրներուն, Լեւոն Շանթի եւ Նիկոլ Աղբալեանի առաջնորդութեամբ եւ անոնց գործակիցներուն ու յետնորդներուն գերմարդկային ճիգերով: Մնացեալը պատմութիւնն է, եւ ձեզի հանօթ պատմութիւն: Հոս կ'ուզեմ շնորհիւ սակայն մէկ իրողութիւն, նախքան դալիք մարտահրաւրեաններուն մասին խօսիլ: ձեմարանին յաջողութիւնը չի կայանար միայն կամ պարզապէս անոր մէջ, որ սերունդները կրթից ազգային ոգիով, հայու արժանապատուութեան գիտակցութեամբ, այլ նաեւ անոր մէջ, որ նոյն այդ դաստիարակութիւնը ճաւաղայնացնէ ձեմարանի պատերէն անդին,

Orient plus
ARABIA TRAVEL & TOURISM
Touch New Worlds
Jarna
\$319
8 days - Direct Charter Flight
Every Tuesday starting from 8 July
Other Destinations
Boat Trip to Cyprus 3 Days Cyprus & Greece
\$190 \$425
BOOK THIS WEEK AND GET 15% DISCOUNT
ASK FOR OUR FREE CREDIT FACILITIES
01.900598, 901598
03.258336, 256254
www.orientplus.com

ԾԱԽՈՒ ՇՔԵՂ 3ԱՐԿԱՐԱԺԻՆ
●Ազգրապ. Ենթր. 3 մեջ, 175 քառ. մետր, 13 ցնցասեցեակ, հիւրապարտի, ճաշասեցեակ, 2 բաղնիք, 4 պատշգամ, գեղատեսիլ դիրք: Գին՝ 80.000 \$: Ըեռ. 03 - 298410:

ԾԱԽՈՒ 3ԱՐԿԱՐԱԺԻՆ
Մեկնումի առիթով, 3 ցնցասեցեակ, հիւրապարտի, ճաշարարի, կախաւորուած, հեռաձայնով, ինքնաշարժ անճանակ կառուուած, եւ կալուածաթղթով (քափու), 24 ժամ ելեկտրակառուութիւն, անճանակ ցրողով, 120 քառ. մետր շինութիւն + 110 մետր պատշգամ, Ա. յարկ, Պուրճ Ըմուտ, Կիլիկիա թաղ: Գին փոխառման 70,000 \$ միայն 45,000 \$:
Ըեռ. 01 - 258887 եւ 03 - 233978



Կնոջական

ԻՆՉ Է ԷՄ. ԱՐ. ԱՅ.Ը

«Էմ. Ար. Այ.»ը կամ մագնիսական հնչակա-
նութեամբ ցկարը քննութեան շատ յառաջադեմ
թեքնիկ մըն է, որ պետք չէ մտահոգէ:

«Էմ. Ար. Այ.»ը չի ցաւցներ, ցկարին որակա-
կան բարելաման նպատակով երակէն սրսկում
մը անհրաժեշտ կը ցկատուի որոշ պարագանե-
րու:

Եթէ «ըլուսթրոֆոպ» էք, այսինքն փակ տեղե-
րը կ'անհանգստացնեն ձեզ, ցախապէս բժիշկը
տեղեակ պահեցէք: Իմացէ՛ք սակայն, որ գործի-
քը երկու ծայրամասերուն բաց բաժիններ ունի,
նետեաքար ամբողջովին բացտարկուած չէք:

Որեւէ անհանգստութեան պարագային, ցեր-
քին հեռաձայնով մը կրնաք կապուիլ դուրսի
անձնակազմին հետ:

Միակ անպատեհութիւնը այն է, որ կշռութա-
ւոր եղանակին հետ պետք է բոլորովին անշարժ
մնաք եւ համբերատար ըլլաք:

Գիտէ՛ք, թէ բժշկական մարզին մէջ այս շատ
կարեւոր իրադարձութեան հեղինակը հայ մըն է:
Այո՛, «Էմ. Ար. Այ.»ի գիտարարը Իեմոն Տա-
մատեան անուցով հայտարարի մըն է:

ԿԱՐԵՆՈՐ ԳԻՏԵԼԻՔՆԵՐ

«Էմ. Ար. Այ.»ի քննութեան ենթարկուող ամօ-
քի փորով ցերկայանալու պարտադրանքին տակ
չէ:

Այս քննութեան ենթարկուողը պետք է նախա-
պէս հանգի իր ակնոցները, ծամակալները, գար-
դեղէնները, բայց կրնայ պահել... ամուսնական
մատանին:

Յղի կիները այս քննութեան անաչ պետք է
նախապէս տեղեակ պահեն բժիշկը, նոյնպէս ակ-
ազմ, էքզեմ կամ գերզգայնութիւն ունեցողնե-
րը:

ՍՏՈՒԳԵՆԸ ՄԵՐ ԳԻՏԵԼԻՔՆԵՐԸ



ՃԻՇԴ ՉԵՒՈՎ ՕԳՏՈՒԹՅՈՒՆՔ ԱՐԵՒԷՆ ԵՒ ԾՈՎԷՆ

1
Արեւը տրամադրու-
թիւն կը բարձրացնէ:
ՃԻՇԴ: Բոլոր բժիշկնե-
րը կը հաստատեն այս տե-
սակէտը եւ բժշկական բա-
ցատուութիւն կու տան
անոր: Այսպէս, արեւուն
լոյսը աչքերուն ճամբով
թափանցելով կը հաւասա-
րակուէ տրամադրու-
թեան հորմոնը (մելաթո-
նինը), որ իր կարգին մեր
տրամադրութիւնը կը
բարձրացնէ եւ լաւատես
կը դարձնէ:

2
Երկար ժամեր արեւուն
տակ կենայր կը ձերացնէ
մարդը:
ՃԻՇԴ: Այս մէկը եւս
բժշկականօրէն փաստը-
ւած է եւ ֆրանսական
«Լօրէալ» տարրալուծա-
րանի ուսումնասիրու-
թիւնները եկած են հաս-
տատելու, թէ երկարատեւ
արեւուն լոգանքները մին-
չեւ 20 տարիով կը ձերացը-
նեն մորթը:

3
Թուի մորթ ունեցող-
ները արեւահար չեն ըլլար:
ՍԽԱ: Երկարատեւ եւ
առանց պաշտպանող սերի
արեւուն տակ կենայր վնաս-
ակար է բոլորին: Ժիշկէ,
որ թուիները լաւելեալ դի-
մարողականութիւն մը
ունին, բայց պէտք չէ շահա-
գործեն զայն:

4
Ջուրին մէջ չենք այ-
րիր:
ՍԽԱ: Արեւուն ճառա-
գայթնները կը թափանցեն
ջուրին եւ ալիքներուն մէջ
եւ խոշորացոյցի դերը կա-
տարելով՝ այրուածքները
կրնան շատ աւելի ծանր
ըլլալ:

5
Եթէ 20էն աւելի խալ
(պէնք) ունիք, թելադրելի է
արեւուն չպարզել մարմինը:
ՃԻՇԴ: Պէտք է
ըմբռնողօրէն հետեւիլ
անոնց եւ բժիշկին դիմել,
եթէ նկատէք, որ անոնցմէ
մէկը ձեւ, չափ կամ գոյն
կը փոխէ: Լաւ քննել նաեւ
կրնակը եւ ապա սրունք-
ները: Մարմինն այս մա-
սերն են, որ աւելի ենթա-
կայ են մորթի քաղցկեղի:

6
Որքան արեւուն պար-
զուինք, այնքան գոյն կը
ստանանք:
ՍԽԱ: Տասներորդ օրը
արդէն մորթը առած կ'ըլ-
լայ իր գոյնը, որմէ ետք
օրական կէս ժամ արեւու
լոգանքը բաւարար է, որ
այդ գոյնը պահպանուի:

7
Արեւը կը դարձնան է
բշտիկները:
ՃԻՇԴ: Ամրան եղանա-
կին արեւուն ազդեցու-
թեան տակ բշտիկները կը

չորնան եւ կ'անհետանան:
Բայց, դժբախտաբար, աչ-
նանամուտին անոնք
վերստին կը յայտնուի մեծ
թափով:

8
Մորթին վրայ սրճա-
գոյն արատները չափա-
զանցուած արեւու պատ-
ճառով են:
ՃԻՇԴ: Այս արատները
կը յայտնուին առաւելա-
բար բաց գոյնի մորթ ու-
նեցողներուն վրայ: Միւս
կողմէ, կարգ մը դեղահա-
տեր իրենց կարգին կը
նպաստեն այս արատնե-
րու յայտնութեան:

9
Տարի մը առաջ գնուած
եւ գործածուած արեւէն
պաշտպանող սերը
կրնանք տարի մը ետք օգ-
տագործել:
ՍԽԱ: Անգամ մը որ
սերին սրուակը բացուած
է, անոր գործածութեան
պայմանաժամը 6 ամիս է,
որմէ ետք պէտք է զայն
թափել: Չբացուած
սրուակը կրնաք 3 տարի
պահել:

10
Վտանգէ գերծ ենք խո-
շոր հովանոցին տակ:
ՍԽԱ: Յատկապէս՝
եթէ մեր ոտքին տակ աւագ
կամ պէթոն է: Հետեա-
բար պէտք չէ երկար ժա-
մեր հովանոցին տակ
նստիլ կամ պառկիլ, այլ
կէս ժամը անգամ մը ջուր
մտնել եւ կրկին վերա-
դառնալ:

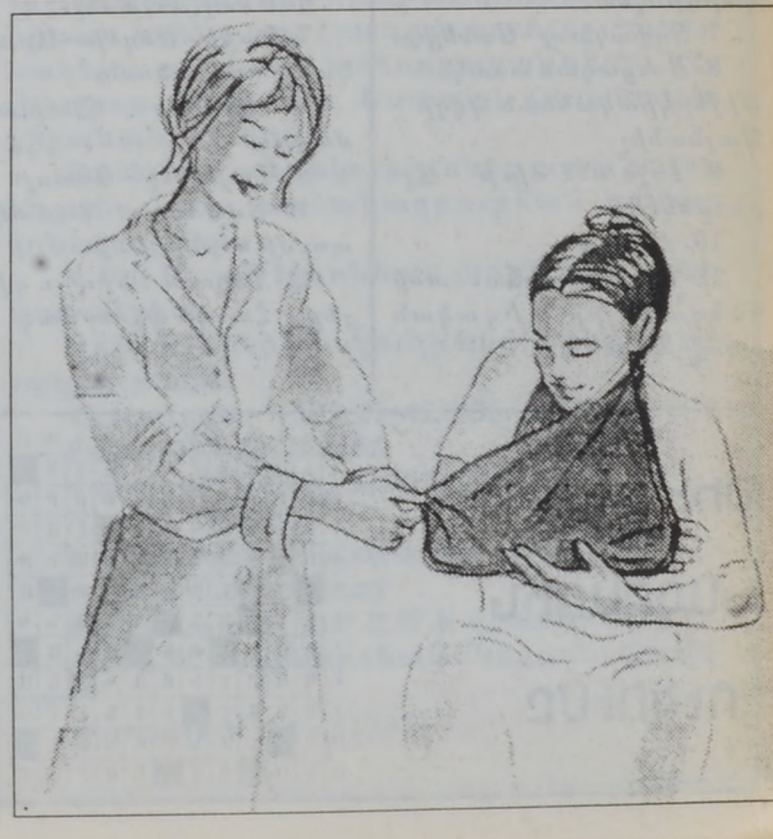
11
Մորթի քաղցկեղի աւե-
լի եւս ենթակայ են անոնք,
որոնք մինչեւ 12 տարեկան
բազմաթիւ անգամներ
արեւահար եղած են:
ՃԻՇԴ: Ահա թէ ինչո՛ւ
երեխաներուն կանուխէն
պէտք է վարժեցնել
զլիարկ եւ ակնոց կրել,
սեր գործածել եւ կէսօր-
ւան ժամերուն արեւուն
տակ չխաղալ: Թելադրելի
է, որ նոյնիսկ լուքին փոք-
րերը թեթեւ քի - շըրք մը
կրնն իրենց գգալուն մոր-
թը պաշտպանելու համար:

12
Մորթը կը պահէ անց-
եալի այրուածքներուն յի-
շատակը:
ՃԻՇԴ: Հոն, ուր մորթը
տարիներ առաջ ծանր այ-
րուածքներ կրած է, կը
մնայ զգալուն եւ արեւուն
առաջին ճառագայթնե-
րուն հետ մինչեւ իսկ կը
ցաւի: Թելադրելի է մարմ-
նին այդ մասերը հեռու
պահել արեւէն:

ԱՌՈՂՋԱՊԱՆԱԿԱՆ

ԻՆՉՊԷՍ ՓԱԹԹԵԼ ՎԻՐԱԻՈՐ ԹԵՒ ՄԸ

Վիրաւոր կամ ցաւող թեւ մը պէտք է անշարժացնել
մինչեւ մասնագէտ բժիշկին հասնիլը: Թեւը անշարժացը-
նելու լաւագոյն միջոցը զայն եռանկիւն էշարփով մը վի-
զէն հաստատելն է, իսկ էշարփ բոլոր տուններուն մէջ
կը գտնուի: Այն պահուն, երբ երկրորդ անձ մը կը հաս-
տատէ էշարփը, խնդրոյ առարկայ անձը պէտք է առողջ
ձեռքով բռնած պահէ հիւանդ թեւը:
Հետեւինք չորս նկարներուն եւ շարքը պահելով՝ սոր-
վինք էշարփը հաստատել հիւանդ թեւին շուրջ:



ԽՈՒՍԱԳԻՐ ԳԵՏՆԱԽՆՉՈՐՈՎ ԵՒ ՊՂՊԵՂՈՎ «ՄԻԼ ՖԵՕՅ»



- Բաղադրութիւն՝ 4 անձի համար.
- ◆ 800 կրամ գետնախնձոր
- ◆ 2 կարմիր պղպեղ
- ◆ 2 կանաչ պղպեղ
- ◆ 2 պճեղ սխտոր
- ◆ խոշոր սոխ մը
- ◆ Ռեհանի քանի մը տերեւ
- ◆ 2 ապուրի դգալ ձիթախիլ
- ◆ 40 կրամ կարագ
- ◆ Աղ, սեւ փոշի պղպեղ

Պատրաստութիւն.
Պղպեղները փուռին մէջ եփել, ապա՝ կեղուել եւ բա-
րակ, երկար կտորտել:
Գետնախնձորները կեղուել, 10 վայրկեան շոգիով
եփել, ապա՝ կտոր շերտել:
Կեղուել եւ ճզմել սխտորը, մանրել սոխը եւ կարմրցը-
նել տաք ձիթախիլին մէջ: Աւելցնել շերտուած պղպեղ-
ները եւ 5 վայրկեան եփել թեթեւ կրակի վրայ:
Ափսէի մը յատակը կարագով ծեփել եւ յարկ - յարկ
չարել գետնախնձորները, կանաչ պղպեղները, գետ-
նախնձորները, կարմիր պղպեղները, եւ վերջացնել գետ-
նախնձորի յարկով մը: Երեսը քանի մը կտոր կարագ գե-
տեղել, ալիւմինիում թուղթով ծածկել եւ 210 ջերմաս-
տիճանով եփել 20 վայրկեան: Եփի կիսուն ալիւմինիում
թուղթը հանել եւ բաց եփել:
Հրամցնել տաք՝ մսեղէնի մը կողքին:

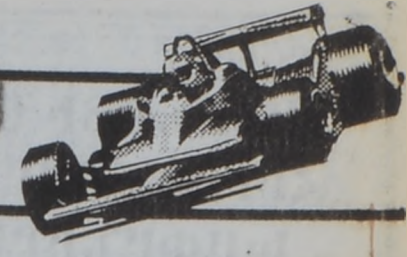
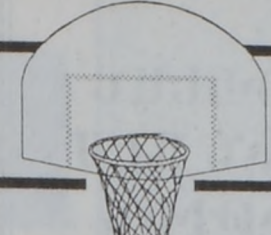
Պատրաստեց՝ ՇՈՒԹԻԿ ՄԱԻՍԱԳԱԼԵԱՆ

«ԱԶԳԱԿ»-ի
ՀԵՌՈՒՋԱՅՆԻ ԹԻԻԵՐԸ
«ԱԶԳԱԿ»-ի հետ կապուելու համար հեռաձայնել
հետևելալ թիւերուն.- 258526, 260115 եւ 241274:



Մ Ա Ր Զ Ա Կ Ա Ն

ԱՇԽԱՐՀ



ՀԱՏՐԱԿԻ ԵՒՐՈՊԱՅԻ ԱՆՀԱՏԱԿԱՆ ԱՄՈՅԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՅՐԵՆԻ ՄԱՐԶԻԿՆԵՐ ԿԸ ՊԱՅՔԱՐԻՆ ՊԱՐԱԳ-ԼՈՒԽԻ ԳԻՐՔԵՐՈՒՆ ՀԱՄԱՐ

Պուրոյ մէջ (Թուրքիա) տեղի ունեցող ճատրակի եւ ըրպայի անհատական ախոյեանութեան 10րդ հանգրուանի մրցումներէն ետք, հայրենի վարպետ Լեւոն Արոնեան կը գրաւէ ընդհանուր դասաւորման 2րդ դիրքը (7 կէտով), կէս կէտով միայն ետ մնալով պարագուլուխի դիրքը գրաւող Ազմայ Պարաչիլուէն (Վրաստան):

10րդ հանգրուանի մրցումներուն, Արոնեանի նման յաղթանակ արձանագրեցին նաեւ՝ Արտաշէս Մինասեան եւ Աշոտ Անաստասեան: Գաբրիէլ Սարգսեան հաւասարութիւն մը արձանագրեց, մինչ Սմբատ Կպուտեան, Ռաֆայէլ Վահանեան եւ Կարէն Ասրեան պարտութիւններ կրեցին:

Ազդկանց մրցաշարքին Տրդ հանգրուանի մրցումներէն ետք, Լիլիթ Սկրտչեան եւ Էլինա Դանիէլեան 5,5ական կէտով բաւական ծոտ են պարագուլուխի դիրքը գրաւող Ալիսա Գալիմովային: Իսկ Լիլիթ Քալոյեան եւ Գոհար Սլլանեան, իրենց կատարած վերջին մրցումներուն յաղթանակներ արձանագրելով, ընդհանուր դասաւորման մէջ բարելաւեցին իրենց դիրքերը:

ՔԷՉԷՊԱՇԵԱՆ, ՊԱՐԻՔԵԱՆ ԵՒ ՔԷՇՈՇԵԱՆ՝ ԱՌԱՋՆԱԿԱՐԳ ԴԻՐՔԵՐՈՒ ՎՐԱՅ



Լիբանանի փիցկ փոցկի ֆետերասիոնի փոխ նախագահ՝ Անիտ Արաքժի, բաժակը կը յանձնէ Լարա Քէչեպաշեանի

Լիբանանի փիցկ փոցկի ֆետերասիոնի երէկ հրատարակեց Յունիս ամսուան դասաւորումը, հիմնուելով զարնանային մրցաշարքին եւ Լիբանանի բաժակի մրցաշարքին ընթացքին մարպիկներուն արձանագրած արդիւնքներուն վրայ:

Վերոնշեալ երկու տիտղոսներուն տիրացած Հ.Մ.Ը.Մ.ական Լարա Քէչեպաշեան այժմ կը գրաւէ աղբկանց ընդհանուր դասաւորման պարագուլուխի դիրքը (60 կէտով), 13 կէտի առաւելութիւն մը ունենալով Հ.Մ.Ը.Մ.ական Լիլիթ Պարիքեանի վրայ: Տրդ դիրքին վրայ կը գտնուի Հ.Մ.Ը.Մ.ական Նոէլ Քէշիշեան, որ ունի 33 կէտ:

Տրդ դասաւորման մէջ, Հ.Մ.Ը.Մ.ական Ռաֆիկ Շէմսեան կը գրաւէ 8րդ դիրքը, Մայիք Թաուիլի (Հ.Մ.Ը.Մ.)՝ 33րդ դիրքը: 10րդ դիրքը, իսկ զատկալ Թաուիլի (Հ.Մ.Ը.Մ.)՝ 33րդ դիրքը:

ՊԱՐՔԻԿՆԵՐ	ԳՐԱՆ. ՎՐԱՅ	ԲԱԺԱԿԻ ԿԵՏ ՄՐՅ.	ՄՐՅ.
1. Լարա Քէչեպաշեան (Հ.Մ.Ը.Մ.)	24	36	60
2. Լիլիթ Պարիքեան (Հ.Մ.Ը.Մ.)	20	27	47
3. Ռուսա Հրաչիյան (Ք.Ֆարշիմա)	16	24	40
4. Ռիթա Պրսէյպեան (Ք.Ֆարշիմա)	16	21	37
5. Ղաւտա Ըլիլայա (Օլիմպիք)	0	33	33
Նոէլ Քէշիշեան (Հ.Մ.Ը.Մ.)	12	21	33
7. Ռանա Մարշի (Մէն ժոպէֆ)	12	18	30
8. Քրիսթի Շալիբա (Ժամախոր)	12	15	27
9. Թալա Հաուիլի (Ռիստի)	8	15	23
10. Թոպէֆ Չիլայա (Մէն ժոպէֆ)	8	15	23
11. Լիլի Համ (Ք.Ֆարշիմա)	8	12	20
16. Լարա Չէլիլտոսի (Ռիստի)	4	9	13
17. Լարիսա Շիլայա (Ռիստի)	12	0	12
20. Նաթալի Պասիլի (Ժամախոր)	8	0	8

ՏՊԱՐ	ԳՐԱՆ. ՎՐԱՅ	ԲԱԺԱԿԻ ԿԵՏ ՄՐՅ.	ՄՐՅ.
1. Ռաշիտ Պրպաօ (Ռիստի)	24	33	57
2. Մոհամէտ Հապաշ (Ռիստի)	16	36	52
3. Ռուսա Հրաչիյան (Ռիստի)	16	27	43
4. Մոհամէտ Շըրքաուի (Ռիստի)	20	21	41
5. Ալիքիս Նաժմ (Անդրանիկ)	8	30	38
6. Ժոպէֆ Շալիբա (Անդրանիկ)	12	24	36
7. Ֆատի Ասիս (Անդրանիկ)	8	24	32
8. Ռաֆիկ Շէմսեան (Հ.Մ.Ը.Մ.)	12	18	30
9. Մարուսա Պրպիլի (Ռիստի)	12	18	30
10. Մայիք Թաուիլի (Հ.Մ.Ը.Մ.)	8	21	29
13. Ռուսա Սէյֆետտին (Լիբ. բանակ)	8	15	23
14. Սահակ Պետրիսեան (Անդրանիկ)	8	12	20
15. Մուսաբա Տարրուքի (Լիբ. բանակ)	4	15	19
33. Թալալ Թաուիլի (Հ.Մ.Ը.Մ.)	0	9	9

ԹԵՆԻՍ

ՍԱՐԳՍԵԱՆ ՊԱՐՏՈՒԵՑԱԲ. ՄԻՔԱՅԷԼԵԱՆ՝ ՅԱՂԹԱԿԱՆ

Հալի մէջ (Գերմանիա) տեղի ունեցող թենիսի միջազգային մրցաշարքին Ա. հանգրուանի մրցումներուն, հայրենի մարպիկ Սարգիս Սարգսեան 7-5 եւ 6-1 արդիւնքով պարտութիւն մը կրելէ ետք թիւ 1 դասուած Վուիցերիացի Ռոմէ Ֆետերերէն, դուրս մնաց մրցաշարքին:

Մրցաշարքին դուրս մնաց նաեւ 4րդ դասուած Երգենի Քաֆէլիքով (Ռուսիա) 6-1, 6-7 եւ 7-6 արդիւնքով պարտութիւն մը կրելէ ետք Քարոլ Քուլչերայէն (Սլովակիա):

● ՊԻՐՄԻՆԿՎԵՍԻ մէջ (Բրիտանիա) տեղի ունեցող թենիսի աղջկանց միջազգային մրցաշարքին Ա. հանգրուանին երէկ կատարած իր մրցումին, Վուիցերիացի Մարի-Գայեանէ Միքայէլեան 6-1 եւ 6-2 արդիւնքով յաղթանակ մը արձանագրեց, պարտութեան մատնելով Չուլանա Օնտրասովան (Չեխիա):

Տրդ դասուած Նաթալի Տըշի (Ֆրանսա) 6-3 եւ 6-2 արդիւնքով անակնկալ պարտութիւն մը կրեց ռուս Մարիա Շարափովային:

● ԼՈՆՏՈՆԻ մէջ (Բրիտանիա) տեղի ունեցող «Սթէյլա Արթուս» միջազգային մրցաշարքին Բ. հանգրուանին երէկ կատարած իր մրցումին, բրիտանացի Կրէկ Ռուսետաքի յաջողեցաւ 6-4 եւ 6-4 արդիւնքով պարտութեան մատնել մարտքի Հիշամ Արապիին:



Միքայէլեան

ՊՕՂՈՍԵԱՆ ՅՈՒՍԱԽԱՐ՝ ԷՍՓԱՆԻՈՒԼԻ ՊԱՏԱՍԽԱՆԱՏՈՒՆԵՐԷՆ

Սպանական էսփանիոլ ակումբին մաս կազմող եւ Ֆրանսայի Ֆուլթայի ազգային խումբին միջազգային նախկին մարզիկ Ալէն Պոլոսեան զոլջացած կը թուի ըլլալ այդ կազմին միացած ըլլալուն համար, որովհետեւ Սպանիոյ Ֆուլթայի ախոյեանութեան 2002-2003 եղանակին երբեք դաշտերուն վրայ չերեցաւ եւ միշտ ալ նկատի առնուեցաւ իրրեւ պահեստի մարզիկ:

«Ակումբի պատասխանատուներուն եւ մարզիչին կողմէ ինքզինքս բաւական խաբուած կը զգամ, որովհետեւ անոնք ինծի ստիճանները չեն տար դաշտ ներկայանալու, պարզապէս որպէսզի ինծի չվճարեն: Արդէն իսկ թերահաւատ

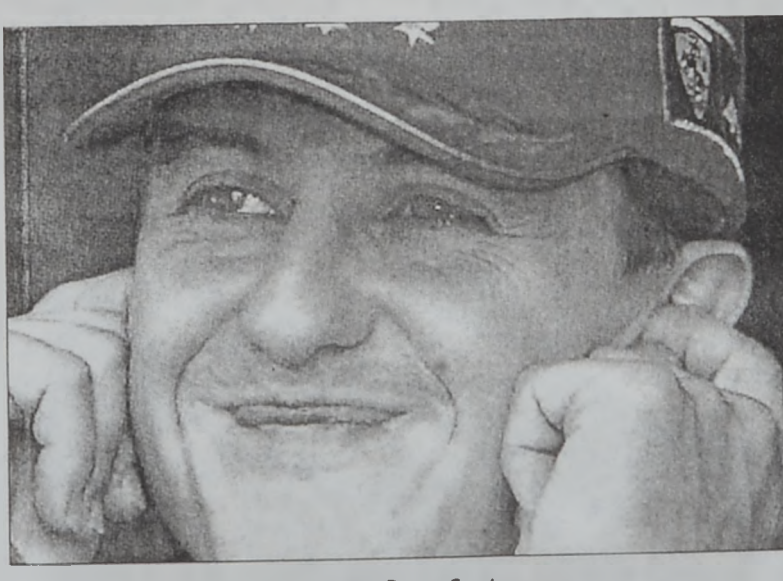


Ալէն Պոլոսեան

էի, երբ անոնց հետ պայմանագրութիւն ստորագրեցի», կ'ըսէ Պոլոսեան: Ըստ Պոլոսեանի եւ էսփանիոլի միջեւ կնքուած մրցումներու մասնակցէր:

ՇՈՒՍԱԽԵՐ 2006Ի ԱԻԱՐՏԻՆ ՊԻՏԻ ՀԵՌԱՆԱՅ ՖՈՐՄԱԻԼԱ ԻԷՆ

Ֆորմիլա 1ի աշխարհի ախոյեան, գերմանացի Միքայէլ Շուլցերը, որ անցնող քանի մը օրերուն ընթացքին իտալական խումբին՝ Ֆեռարիի հետ իր պայմանագրութիւնը երկարաձգեց մինչեւ 2006 թուական, նոյն այդ տարին ան պիտի լքէ Ֆորմիլա 1ի իր ասպարէզը, յայտնեց անոր գործավարը Ուիլի Ուեպլը, գերմանական մարզաթերթի մը հետ իր կատարած հարցազրոյցին ընթացքին:



Միքայէլ Շուլցեր

«Նկատի ունենալով, որ 2006 եղանակին լաւարտին, այսինքն՝ Յունուար 2007ին ան 38 տարեկան պիտի ըլլայ, Շուլցերը պիտի հեռանայ Ֆորմիլա 1ի աշխարհէն, որովհետեւ ինչ որ կ'իրագործէ ներկայիս կամ՝ իրագործած է նախորդ տարիներուն», յայտնած է Ուեպլը:

ԵՒՐՈ - 2004Ի ԶՏՈՒՄԻ ՄՐՅՈՒՄՆԵՐ

ԵՒՐՈ - 2004Ի ՎՈՒՄԻ ԲՐՈՒՆԵՐՈՒՆ, ԵՐԷԿ ԳԻՉԵՐ ԱՐԺԱՆԱՎՈՐՆԵՐ ԱՆ ԻՆՏԵՆՏԱԿԱՆ ԱՐԴԻՆՔՆԵՐ	Սան Մարինո - Հունգարիա 0-5	Մակեդոնիա 3-2
Ե. ԽՄՔԱԿ Ֆարո կղզիներ - Գերմանիա 0-2	Լ. ԽՄՔԱԿ Էսթոնիա - Խրուսիա 0-1	Պելճիք - Աստորրա 3-0
Բ. ԽՄՔԱԿ Լուքսամպուրկ - Գանիա 0-2	Լիբիանիա - Իսպանիա 0-3	Թ. ԽՄՔԱԿ Ֆինլանդիա - Իտալիա 0-2
Նորվեգիա - Ռումանիա 1-1	2. ԽՄՔԱԿ Հիւսիսային Իրլանդա - Սլովակիա 0-0	Ալբանիա - Սերպիա 2-1
Գ. ԽՄՔԱԿ Զեխիա - Մոլտովա 5-0	Յունաստան - Ուրբանիա 1-0	Ժ. ԽՄՔԱԿ Ալբի - Վրաստան 2-0
Աւստրիա - Պիլիպիններ 5-0	Է. ԽՄՔԱԿ Անգիա - Սլովակիա 2-1	Չիլի - Իսպանիա 3-2
Դ. ԽՄՔԱԿ Շուէտ - Լեհաստան 3-0		

Հ. Բ. Ը. Մ. - ՄԵԼԳՈՆԵԱՆ ԿՐԹԱԿԱՆ ՀՍՏԱՏՈՒԹԻՒՆ

2003-2004 ՏԱՐԵՇՐԱՆ

Մելգոնեան Կրթական Հաստատութիւնը 75 տարուան պատմութիւն ունեցող երկրորդական, երկրորդ, գիշերօթիկ եւ ցերեկեայ վարժարան է: Հաստատութիւնը օժտուած արդի ուսումնական պահանջները գոհացնող կառոյցներով՝ տարրալուծարաններ, համակարգիչներ, գրադարան, մարպական համալիր:

Մ. Կ. Հաստատութեան ուսումնական ծրագիրը համապարփակ է.

● Հայերէն լեզու, գրականութիւն եւ պատմութիւն: Այլ նիւթերը՝ անգլերէնով:

● Հայերէն եւ անգլերէն լեզուներու անբարար մակարդակ ունեցող աշակերտներուն՝ մասնաշաղկապ ուսումնական:

● Յունարէն լեզուի համար կ'որդեգրուի երկու ծրագիր.

- Նախարարութեան ծրագիրը՝ որ միաժամանակ յունարէնի GCE «O» եւ «A» մակարդակի քննութիւններուն կը պատրաստէ:

- Սկսնակներու ծրագիր (Foreign Language).

● Կր դասաւանդուի աշակերտի ծննդավայրի լեզուն (օրինակ՝ արաբերէն, պուլկարերէն, ռուսերէն, ֆրանսերէն): Ինչպէս նաեւ այլ օտար լեզուի դասաւանդութիւն՝ բարար թիւով խմբակ գոյանալու պարագային:

● Աշակերտները կը պատրաստուին բարձր ճանաչում ունեցող ամերիկեան եւ երոպական համալսարաններու ընդունման պայմաններուն համապատասխանող ծրագիրով:

● Ուսումնական ծրագիրը հիմնուած է միջազգային չափանիշներու եւ մակարդակներու վրայ, անգլիական GCE «O» Levelի (սովորական մակարդակ), IGCSEի եւ «A» Levelի (յառաջացած մակարդակ): Աշակերտները կը պատրաստուին նաեւ ամերիկեան համալսարաններու մուտքի քննութեան՝ օրինակ SAT I:

● Համակարգիչի դասաւանդութիւն բոլոր դասարաններուն (համեմատութիւն՝ 10 աշակերտի 1 համակարգիչ):

● Արդիական սարքերը եւ կառոյցները (Computer lab, Physics lab, Chemistry lab, Biology lab, General Science lab) ինչպէս նաեւ մատենադարանը, ճիշտ հաւաքածոյով եւ զոյգ մարպաշար ուսումնական եւ ընկերային պարգանման եւ ընկերային պարգանման յատուկ հնարաւորութիւնները կը ստեղծեն:

● Մելգոնեան Կրթական Հաստատութիւնը ունի անձնակազմի մնալուն անդամ՝ հոգեբան - խորհրդատու (Counsellor), որ միաժամանակ կը համադրէ բարձրագոյն կրթութեան դիմումները (Career Guidance):

● Դաստիարակներու խմբակը Social Educationի ծրագիրը կ'որդեգրէ եւ հոգատարութեամբ կը հետեւի աշակերտներուն ուսումնական, ընկերային եւ նկարագրի պարգանման:

● Արտադասարանային ծրագրուած գործունէութիւններէն են՝ նկարչութիւնը, պարարտեստը, երգչախումբը, փողերախումբը, լրագիրը, քանդակագործութիւնը, թատերականը, սկաւտական եւ մարպական շարժումները: Duke of Edinburgh International Awardի անդամակցութեամբ, Մ. Կ. Հ. Ն. եպակի հնարաւորութիւն կը ստեղծէ արտադասարանային ծրագրի միջազգային ճանաչման, որուն շնորհիւ՝ մասնակցող աշակերտը կը ստանայ պրոնկ, արժան կամ ոսկի մրցանակ:

● Մելգոնեան Կրթական Հաստատութիւնը ճանչցուած կեդրոն է Oxford եւ Cambridge համալսարաններու միջազգային քննութիւններու (Center for Edexcel Exams and Affiliate Center for Cambridge University):

● Հաստատութեան վկայականը ստացող շրջանաւարտները հնարաւորութիւնը կ'ունենան իրենց բարձրագոյն ուսումը շարունակելու լաւագոյն համալսարաններու մէջ (Կիպրոս, Ամերիկա, Եւրոպա, Հայաստան, Լիբանան, եւ այլն):

Յատկապէս տեղեկութիւններ ստանալու, ինչպէս նաեւ արձանագրութեան համար կրնաք դիմել՝

Հ.Բ.Ը.Մ. - Մելգոնեան Կրթական Հաստատութիւն
Դիւան (Տիկին Իսկուրի Կեվիլեանի ու շարքութեան)
Հեռաձայն: + 375-22-422195/422204
Fax: + 357-22-493155
Հասցէ: P. O. Box 21907, CY - 1514
Nicosia, Cyprus
E-Mail: agbumei@melkonian.ac.cy
www.melkonian.ac.cy
Եւ կամ դիմել Հ.Բ.Ը.Մ.ի գրասենեակ Հ.Բ.Ը.Մ.ի «Տեմիլիսեան» կեդրոն, Անթիլիաս
Հեռաձայն՝ 04 - 522842 - 3

